

GEMEINDEBLATT

AMTSBLATT DER GEMEINDE HILZINGEN MIT DEN ORTSTEILEN

Tradition und Fortschritt

HILZINGEN
IM HEGAU



Duchtlingen



Schlatt a. R.



Weiterdingen



Binningen



Riedheim

55. Jahrgang

22. Kalenderwoche

Freitag, 31. Mai 2019

Nummer 22

Zählmarathon am Sonntag und Montag

100 Wahlhelfer/innen im Einsatz

Hilzingen. Ein hörbares Aufatmen war am Montag gegen 16 Uhr im Sitzungssaal des Rathauses zu hören, als der Vorsitzende des Gemeindevwahlausschusses, Bernhard Hertrich, die Wahlergebnisse der Kommunalwahlen bekannt gab.

Damit ging ein wahrer Wahl- und Zählmarathon des vergangenen Wochenendes zu Ende. Der Gemeindevwahlausschuss hatte bis dahin die verschiedenen Ergebnisse der einzelnen Wahlbezirke zusammengeführt und das Klappern der Rechenmaschine war verstummt.

In der Gemeinde Hilzingen waren insgesamt 100 Wahlhelferinnen und Wahlhelfer im Einsatz, die am Sonntag von 8 bis 18 Uhr in den jeweiligen Wahlbezirken Wahldienst taten und anschließend noch die Wahlergebnisse der Europawahl und Kreistagswahl ermittelten. Da rund 1.200 Wählerinnen und Wähler von der

Möglichkeit der Briefwahl Gebrauch gemacht hatten, zog sich die Ermittlung des Wahlergebnisses der Gemeinde für die Kreistagswahl am Sonntagabend bis 0.30 Uhr hin. Nach einer relativ kurzen Nacht ging es dann am Montagmorgen pünktlich um 7.30 Uhr im Rathaus Hilzingen weiter, wo für die verschiedenen Wahlbezirke in allen Büros die Wahlergebnisse der Gemeinderats- und Ortschaftsratswahlen per PC ermittelt wurden.

Der »normale« Dienstbetrieb im Rathaus war leider nicht möglich, wofür die Bevölkerung jedoch größtenteils Verständnis hatte.



Der Gemeindevwahlausschuss tagte in öffentlicher Sitzung im Sitzungssaal des Rathauses, um die Ergebnisse der einzelnen Wahlbezirke zusammenzuführen. Hierzu gehörte auch die Prüfung der ungültigen Stimmzettel.



Bei der Bekanntgabe der Wahlergebnisse von Gemeinderats- und Ortschaftsratswahlen am Montagnachmittag kamen viele interessierte Bürgerinnen und Bürger in den Sitzungssaal, um zu erfahren, wie sich die neuen Gremien zukünftig zusammensetzen. Die anwesenden Kandidatinnen und Kandidaten, die in die Gremien gewählt wurden, konnten anschließend schon die ersten Glückwünsche entgegennehmen.



Jeweils acht Wahlhelferinnen und Wahlhelfer waren am Sonntag und Montag in den neun Wahllokalen vor Ort; zwei Briefwahlbezirke waren im Rathaus beschäftigt. Das Bild zeigt den Wahlbezirk Duchtlingen, der die Auswertung an den PCs im Büro 21 im Rathaus vornimmt. Ausdauer und Gewissenhaftigkeit waren hier oberste Priorität.

Öffentliche Bekanntmachung

Zur Gemeinderatssitzung

am Dienstag, 4. Juni 2019, um 19.00 Uhr,
im Sitzungssaal des Rathauses Hilzingen,
laden wir Sie hiermit freundlich ein.

1. Blutspenderehrung
2. Fragemöglichkeit für Einwohner
3. Genehmigung der Niederschrift über die öffentliche Gemeinderatssitzung am 02.04.2019
4. Genehmigung der Niederschrift über die öffentliche Gemeinderatssitzung am 09.04.2019
5. Vorlage und Genehmigung der Niederschrift über die öffentliche Sitzung am 07.05.2019
6. Bekanntgabe von Beschlüssen aus der nichtöffentlichen Sitzung am 07.05.2019
7. Bebauung Areal Klostergasse, Gemarkung Hilzingen
 - Beschlussfassung über die Aufhebung des europaweiten Ausschreibungsverfahrens (Investorenwettbewerb)
 - Beschlussfassung über die europaweite Bekanntmachung der erfolglosen Ausschreibung
 - Beschlussfassung über die Durchführung eines Verhandlungsverfahrens ohne vorausgehenden öffentlichen Teilnahmewettbewerb
8. Bebauungsplan »Klostergasse«, Gemarkung Hilzingen
 - Aufstellungsbeschluss als Bebauungsplan der Innenentwicklung nach § 13 a BauGB mit Örtlichen Bauvorschriften im vereinfachten Verfahren nach § 13 BauGB
9. Bebauungsplan »Kirchhofäcker«, Gemarkung Schlatt a. R.
 - Beschluss über die 1. Änderung des Bebauungsplans und der Örtlichen Bauvorschriften im vereinfachten Verfahren nach § 13 BauGB
10. Bebauungsplan »Homboll I«, Gemarkung Hilzingen
 - Aufstellungsbeschluss über die Teilaufhebung des Bebauungsplans im vereinfachten Verfahren nach § 13 BauGB
11. Antrag der SPD/UL zur Förderung und Schaffung von bezahlbarem Wohnraum
12. Bekanntgaben der Verwaltung
13. Fragemöglichkeit für Gemeinderäte
14. Fragemöglichkeit für Einwohner



Rupert Metzler, Bürgermeister

Ortschaftsratssitzung Weiterdingen

Zur öffentlichen Ortschaftsratssitzung am Donnerstag, 6. Juni, um 20 Uhr im Bürgerhaus laden wir Sie hiermit herzlich ein.

Tagesordnung

1. Begrüßung
2. Genehmigung des Protokolls aus der letzten Sitzung
3. Erstellung einer Homepage für Weiterdingen
4. Kommunalwahl 2019
5. Fragemöglichkeiten für Ortschaftsräte
6. Fragemöglichkeiten für Einwohner

Mit freundlichen Grüßen
Egon Schmieder, Ortsvorsteher

Gemeindeblatt Pfingstpause

Hilzingen. In der Woche nach Pfingsten erscheint kein Gemeindeblatt. Die erste Ausgabe nach der Pfingstpause erscheint aufgrund des Feiertags Fronleichnam am Freitag, 21. Juni.

Ankündigungen für den Zeitraum vom 6. bis 21. Juni sollten deshalb bis kommenden Montag, 3. Juni, 11 Uhr, eingegangen sein.

MV-Seniorengruppe »Für Leib & Seele«

Hilzingen. Einen Streifzug durch das Leben und die Geschichte der Gemeinde Allensbach mit »Versucherle« und »Frühwein« bietet Ludwig Egenhofer, Gemeinderat, Narrenpräsident, SV-Fußballabteilungsleiter und »Langensteiner Alefanz 2018«. Die 14 Teilnehmer, die sich in die Anmeldeliste eingetragen haben, treffen sich am Donnerstag, 6. Juni, um 9.30 Uhr am Dorfplatz Hilzingen zur Abfahrt in Fahrgegemeinschaften nach Allensbach. Die Führung beginnt um 10 Uhr am Brunnen auf dem Rathausplatz. Bitte die Teilnahmegebühr von 6 Euro passend abgezählt zum Einsammeln mitbringen. Ab 12 Uhr ist die Gruppe im Restaurant »Seegarten« zum Mittagessen (nach Karte) angemeldet.

Hallen und gemeindeeigene Räumlichkeiten Neue Vergaberichtlinie

Hilzingen. In der Gemeinderatssitzung vom 7. März 2019 wurde mit Wirkung zum 01. Juni 2019 die Vergaberichtlinie für Hallen und gemeindeeigene Räumlichkeiten sowie deren Benutzungsentgelte neu beschlossen. Die neue Richtlinie, die Benutzungsentgelttabelle sowie der neue Antrag stehen ab sofort auf der Homepage zur Verfügung.

Sportverein Schlatt a. R.

Schrottsammlung

Schlatt a. R. Der Sportverein Schlatt a. R. führt am Samstag, 8. Juni, von 9 bis 12 Uhr auf dem Parkplatz der Alpenblickhalle eine Hol- und Bring-Schrottsammlung durch. Wer keine Fahrmöglichkeit hat, meldet sich bitte bei Daniel Jäckle, Telefon 0176/96574754.

Schrott bitte ab 9 Uhr am Straßenrand zur Abholung bereitlegen. Es ist zu beachten, dass keine Ölöfen oder Öltanks, die noch Ölrückstände enthalten, angenommen werden können. Weiterhin werden keine Auto- oder Fahrradreifen angenommen, sondern nur die Felgen.

Abendspaziergang im Ortsteil Duchtlingen mit dem Bürgermeister

Liebe Bürgerinnen und Bürger,

die nächste Abendsprechstunde ist als »Abendspaziergang« in Duchtlingen von 17 bis 19 Uhr geplant.

Treffpunkt ist am Montag, 3. Juni 2019, um 17 Uhr, an der Turnhalle in Duchtlingen. Ich möchte mit Ihnen gemeinsam über aktuelle Themen, die den Ortsteil Duchtlingen betreffen, sprechen.

Natürlich stehe ich Ihnen auch zu anderen Zeiten gerne für ein Gespräch zur Verfügung. Ich bitte dann jedoch um vorherige Terminabsprache (Telefon 07731/3809-10).

Ich freue mich auf interessante Gespräche mit Ihnen!

Ihr Bürgermeister



Rupert Metzler

Hilzingen - Landkreis Konstanz

Öffentliche Bekanntmachung

Öffentliche Bekanntmachung des Ergebnisses der Wahl des Gemeinderats am 26. Mai 2019

Hiermit wird das vom Gemeindevwahlausschuss festgestellte Ergebnis der Wahl des Gemeinderats am 26. Mai 2019 bekannt gemacht.

	Wahlberechtigte		insgesamt	Wähler		Ungültige Stimm- zettel	Gültige Stimm- zettel	Gültige Stimmen
	insgesamt	davon Wahrschein- Inhaber		davon	davon			
Gemeinde insgesamt	7.164	1.332	4.336	1.198	1.194	227	4.109	60.765

Auf die einzelnen Wahlvorschläge, Parteien und Wählervereinigungen entfallen folgende Stimmzahlen und Sitzzahlen:

	FWH		CDU		FDP		SPD/UL		Stimmen	Sitze	Stimmen	Sitze
	Stimmen	Sitze	Stimmen	Sitze	Stimmen	Sitze	Stimmen	Sitze				
Gemeinde insgesamt	18.828	7	17.522	6	13.699	5	10.716	4				
davon Ausgleichssitze						2		2				
Wohnbezirk 001 Hilzingen	8.630	2	10.922	3	8.446	4	9.133	4				
Wohnbezirk 002 Duchtlingen	1.443	1	1.419	1	1.126							
Wohnbezirk 003 Schlatt am Randen	853		1.301	1	198							
Wohnbezirk 004 Weiterdingen	1.559	1	983		1.814	1						
Wohnbezirk 005 Binningen	1.464	1	1.478	1	1.087		906					
Wohnbezirk 006 Riedheim	4.879	2	1.419		1.028		677					

Auf die einzelnen Bewerber/-Innen entfallen:

Status: G=Gewählt, A=Ausgleichssitz, E=Ersatzperson

Stimmen

Freie Wähler Hilzingen (FWH)**Wohnbezirk 001 Hilzingen**

001 Jäckle, Michael, Dietlishof 5a	3.127	G
002 Schmidle, Heidi, Berghof 8	1.245	G
003 Schädle, Stephan, Braungasse 14a	969	E
004 Glatt, Alexander, Breitestr. 23	935	E
005 Glatt, Jens, Oberstr. 20	785	E
006 Herlan, Armin, Churfürstenstr. 10	695	E
007 Werner, Bernd, Duchtlinger Str. 33	630	E
008 Reindl, Rudolf, Hohenstoffelstr. 4	244	E

Wohnbezirk 002 Duchtlingen

001 Baur, Alexander, Hegastr. 37b	951	G
002 Münch, Doris, Im Winkel 2	492	E

Wohnbezirk 003 Schlatt am Randen

001 Theiss, Vallery, Zollstr. 1	853	
---------------------------------	-----	--

Wohnbezirk 004 Weiterdingen

001 Beschle, Martin, Hilzinger Str. 2	1.141	G
002 Marschner, Gerald, Kosbühlstr. 9	418	E

Wohnbezirk 005 Binningen

001 Maus, Ulrike, Am Sonnenhang 11	1.139	G
002 Weingärtner, Stefan, Kirchgasse 2	232	E
003 Trenkle, Ewald, Am Sonnenhang 13	93	E

Wohnbezirk 006 Riedheim

001 Oßwald, Ralf, Storzler Str. 27a	3.150	G
002 Russo, Marco, Burgstr. 17	1.729	G

Christlich Demokratische Union Deutschlands (CDU)**Wohnbezirk 001 Hilzingen**

001 Fuchs, Olaf, Hauptstr. 33	2.210	G
002 van Wambeke, Steffen, Roseneeggstr. 3	2.149	G

003 Jutt, Fabian, Hanfgarten 2	1.489	G
004 Hoffmeier, David, Gewerbestr. 29	1.266	E
005 van Wambeke, Sebastian, Ob dem Viehmarkt 8	1.165	E
006 Hertrich, Patricia, Hombollstr. 12	1.002	E
007 Speicher, Wolfgang, Gewerbestr. 23	675	E
008 Maier, Thomas, Braungasse 11	618	E
009 Santangelo, Tamara, Staufenstr. 30	348	E

Wohnbezirk 002 Duchtlingen

001 Graf, Peter, Grafenhof 1	1.419	G
------------------------------	-------	---

Wohnbezirk 003 Schlatt am Randen

001 Jäkle, Artur Martin, Martinshof 1	1.301	G
---------------------------------------	-------	---

Wohnbezirk 004 Weiterdingen

001 Vossenkuhl, Matthias, Flückigerstr. 11	579	
002 Müller, Stefan, Flückigerstr. 8	231	
003 Bergmann, Markus, Kirchstr. 8	173	

Wohnbezirk 005 Binningen

001 Sailer, Marius, Staigstr. 8a	801	G
002 Schulz, Ursula, Am Sonnenhang 14	502	E
003 Tivadar, Mihael, Schulstr. 8	175	E

Wohnbezirk 006 Riedheim

001 Guthoff, Marianne, Herrengarten 22a	798	
002 Dörflinger, Petra, Unterdorfstr. 2	503	
003 Oßwald-Floetemeyer, Sibylle, Eduard-Presser-Str. 1	118	

Freie Demokratische Partei (FDP)**Wohnbezirk 001 Hilzingen**

001 Dr. Schnutenhaus, Sigmar, Steinerbächle 8	3.274	G
002 Grambach, Alexander, Duchtlinger Str. 10a	1.221	G
003 Harder, Sebastian, Trottengasse 11	846	E
004 Ptak, Meike, Oberstr. 13	821	E
005 Schultheiß, Noemi, Riedheimer Str. 1a	624	E
006 Kugler, Norbert, Am Steppbachwiesle 34a	519	E
007 Schirmer, Beate, Peter-Thumb-Str. 6	494	E
008 Matyas, Andrei, Gewerbestr. 13	338	E
009 Hatt, Reiner, Am Steppbachwiesle 48	309	E

Wohnbezirk 002 Duchtlingen

001 Baur, Claudia, Hegaustr. 37b	557	
002 Moßbrugger, Heiko, Tannenbergestr. 11	468	
003 Happ, Susanne, Hegaustr. 31	101	

Wohnbezirk 003 Schlatt am Randen

001 Palka, Susanne, Weidenbühlstr. 9a	198	
---------------------------------------	-----	--

Wohnbezirk 004 Weiterdingen

001 Mohr, Matthias, Im Randengarten 2	704	G
002 Bechler, Christoph, Hilzinger Str. 33	639	E
003 Schöttke, Ralph, Amthausstr. 14	471	E

Wohnbezirk 005 Binningen

001 Hiestand, Josef, Ringstr. 37	817	
002 Drotleff-Nausch, Frauke, Am Berg 11	179	
003 Goebel, Torsten, Ringstr. 35	91	

Wohnbezirk 006 Riedheim

01 Batovanja, Michael, Laurentiusweg 3	699	
002 Müller, Markus, Herrengarten 17	225	
003 Jambresic, Dalibor, Hofstedtstr. 3a	104	

AUSGLEICHSSITZE

001 Harder, Sebastian, Trottengasse 11	846	A
002 Ptak, Meike, Oberstr. 13	821	A
003 Hiestand, Josef, Ringstr. 37	817	E
004 Batovanja, Michael, Laurentiusweg 3	699	E
005 Bechler, Christoph, Hilzinger Str. 33	639	E
006 Schultheiß, Noemi, Riedheimer Str. 1a	624	E
007 Baur, Claudia, Hegaustr. 37b	557	E
008 Kugler, Norbert, Am Steppbachwiesle 34a	519	E
009 Schirmer, Beate, Peter-Thumb-Str. 6	494	E
010 Schöttke, Ralph, Amthausstr. 14	471	E
011 Moßbrugger, Heiko, Tannenbergestr. 11	468	E
012 Matyas, Andrei, Gewerbestr. 13	338	E
013 Hatt, Reiner, Am Steppbachwiesle 48	309	E
014 Müller, Markus, Herrengarten 17	225	E
015 Palka, Susanne, Weidenbühlstr. 9a	198	E
016 Drotleff-Nausch, Frauke, Am Berg 11	179	E
017 Jambresic, Dalibor, Hofstedtstr. 3a	104	E
018 Happ, Susanne, Hegaustr. 31	101	E
019 Goebel, Torsten, Ringstr. 35	91	E

**Sozialdemokratische Partei Deutschlands/
Unabhängige Liste (SPD/UL)****Wohnbezirk 001 Hilzingen**

001 Baumann, Andrea, Gottmadinger Str. 18	2.638	G
002 Kissmehl, Barbara, Breitestr. 30	1.750	G
003 Herbster, Tilo, Forsthaus Katzentäl 1	1.152	E
004 Rothmund, Astrid, Maximilian-Gönner-Str. 9	1.054	E
005 Graf, Christoph, Hohenstoffelstr. 12	1.043	E
006 Gallus, Andreas, Dietlishof 15a	772	E
007 Hengge, Daniela, Steppbachbruck 5	724	E

Wohnbezirk 005 Binningen

001 Rösch, Wilfred, Ringstr. 9	906	
--------------------------------	-----	--

Wohnbezirk 006 Riedheim

001 Schmidt, Erich, Schwarzwaldstr. 5	677	
---------------------------------------	-----	--

AUSGLEICHSSITZE

001 Herbster, Tilo, Forsthaus Katzentäl 1	1.152	A
002 Rothmund, Astrid, Maximilian-Gönner-Str. 9	1.054	A
003 Graf, Christoph, Hohenstoffelstr. 12	1.043	E
004 Rösch, Wilfred, Ringstr. 9	906	E
005 Gallus, Andreas, Dietlishof 15a	772	E
006 Hengge, Daniela, Steppbachbruck 5	724	E
007 Schmidt, Erich, Schwarzwaldstr. 5	677	E

Rechtsbehelfsbelehrung

Gegen die Wahl(en) kann binnen einer Woche nach der öffentlichen Bekanntmachung des Wahlergebnisses von jedem/jeder Wahlberechtigten und jedem Bewerber/jeder Bewerberin Einspruch beim Landratsamt Konstanz, Benediktinerplatz 1, 78467 Konstanz, erhoben werden. Der Einspruch eines/einer Wahlberechtigten und eines Bewerbers/einer Bewerberin, der/die nicht die Verletzung eigener Rechte geltend macht, ist nur zulässig, wenn ihm mindestens 72 Wahlberechtigte beitreten.

Hilzingen, 28. Mai 2019



Rupert Metzler, Bürgermeister

Hilzingen-Binningen - Landkreis Konstanz

Öffentliche Bekanntmachung des Ergebnisses der Wahl des Ortschaftsrats am 26. Mai 2019

Hiermit wird das vom Gemeindevwahlausschuss festgestellte Ergebnis der Wahl des Ortschaftsrats am 26. Mai 2019 bekannt gemacht.

Wahlberechtigte	Gemeinde insgesamt
insgesamt	625
davon Wahlschein-Inhaber	124
Wähler	
insgesamt	373
davon Wähler mit Wahlschein	0
davon Briefwähler	0
Ungültige Stimmzettel	5
Gültige Stimmzettel	368
Gültige Stimmen	2.234

Auf die einzelnen Bewerber/-Innen entfallen:

G = Gewählt
E = Ersatzperson
A = Ausgleichsitz

GEMEINDEERGEBNIS

Binningen aktiv (Binningen aktiv)	Stimmen	
001 Rill, Stefan, Ringstr. 8	282	G
002 Rösch, Wilfred, Ringstr. 9	226	G
003 Schulz, Ursula, Am Sonnenhang 14	220	G
004 Maus, Ulrike, Am Sonnenhang 11	212	G
005 Gamp, Gabriel, Engelweg 26	196	G
006 Merkt, Nico, Schulstr. 20a	189	G
007 Sailer, Marius, Staigstr. 8a	187	G
008 Schimske, Gerhard, Stubenkreuz 3	167	G
009 Hiestand, Josef, Ringstr. 37	152	E
010 Goebel, Torsten, Ringstr. 35	152	E
011 Weingärtner, Stefan, Kirchgasse 2	96	E
012 Tivadar, Mihael, Schulstr. 8	84	E
013 Trenkle, Ewald, Am Sonnenhang 13	44	E
014 Schwert, Franz, Schulstraße 22	4	E
015 Jäckle, Elsa, Bachstraße 6	3	E

15 weitere Personen die weniger als 3 Stimmen erhalten haben. Insgesamt entfielen aus diese Personen 20 Stimmen.

Hilzingen-Weiterdingen - Landkreis Konstanz

Öffentliche Bekanntmachung des Ergebnisses der Wahl des Ortschaftsrats am 26. Mai 2019

Hiermit wird das vom Gemeindevwahlausschuss festgestellte Ergebnis der Wahl des Ortschaftsrats am 26. Mai 2019 bekannt gemacht.

Wahlberechtigte	Gemeinde insgesamt
insgesamt	708
davon Wahlschein-Inhaber	150
Wähler	
insgesamt	457
davon Wähler mit Wahlschein	0
davon Briefwähler	0
Ungültige Stimmzettel	10
Gültige Stimmzettel	447
Gültige Stimmen	2.488

Auf die einzelnen Bewerber/-Innen entfallen:

G = Gewählt
E = Ersatzperson
A = Ausgleichsitz

GEMEINDEERGEBNIS

Weiterdingen Aktiv (Weiterdingen Aktiv)	Stimmen	
001 Albrecht, Michael, Binninger Str. 36a	345	G
002 Fichtner, Ralf, Hilzinger Str. 12	341	G
003 Beschle, Martin, Hilzinger Str. 2	338	G
004 Martin, Matthias, Amthausstr. 12b	322	G
005 Greuter, Markus, Amthausstr. 16	315	G
006 Schmieder, Egon, Im Weidenbusch 6	283	G
007 Küchler, Kerstin, Binninger Str. 4a	272	G
008 Vossenkuhl, Carmen, Flückigerstr. 11	237	G
009 Oostinga, Jessica, Binninger Str. 26b	4	E
010 Buhl, Philip, Hofgut Homboll 1	3	E
011 Storz, Stefan, Im Weidenbusch 4	3	E
012 Mohr, Matthias, Im Randengarten 2	2	E
013 Raible, Christian, Stiergartenstr. 5	2	E
014 Gohl, Andreas, Kosbühlstr. 13b	2	E
015 Bechler, Rolf, Hilzinger Str. 33	2	E
016 Storz, Roman, Amthausstr. 12	2	E
017 Riedinger, Nina, Binninger Str. 24	2	E

13 weitere Personen die jeweils 1 Stimme erhalten haben.



Heizung Sanitär Montage

Mattmüller

Wartung • Reparaturen • Kleinmontage • Solar • Sanierung • Begleitung von Eigenleistungen

Prompt, zuverlässig und kompetent!

Peter Mattmüller, 78247 Hilzingen, Tel: 07731 3199836, www.hsm-mattmueller.de

INFO
KOMMUNAL

GEMEINDEBLATT
AMTSBLATT DER GEMEINDE HILZINGEN MIT DEN ORTSTEILEN
Anzeigenannahme

Jahnstraße 40 • 78234 Engen
Tel. 07733 97230 • Fax 97231
info-kommunal@t-online.de

Hilzingen-Schlatt a. R. - Landkreis Konstanz

Öffentliche Bekanntmachung des Ergebnisses der Wahl des Ortschaftsrats am 26. Mai 2019

Hiermit wird das vom Gemeindevwahlausschuss festgestellte Ergebnis der Wahl des Ortschaftsrats am 26. Mai 2019 bekannt gemacht.

	Gemeinde insgesamt
Wahlberechtigte	
insgesamt	387
davon Wahlschein-Inhaber	54
Wähler	
insgesamt	253
davon Wähler mit Wahlschein	0
davon Briefwähler	0
Ungültige Stimmzettel	2
Gültige Stimmzettel	251
Gültige Stimmen	1.275

Auf die einzelnen Bewerber/-Innen entfallen:

G = Gewählt
E = Ersatzperson
A = Ausgleichsitz

GEMEINDEERGEBNIS	Stimmen	
Schlatt - Aktiv (Schlatt - Aktiv)		
001 Jäckle, Stefan, Zollstr. 40	191	G
002 Zipperer, Fabian, Zollstr. 14	166	G
003 Küchenhoff, Angelika, Oberbrühlstr. 10	161	G
004 Jäkle, Artur Martin, Martinshof 1	143	G
005 Stauder, Alexander, Barzheimer Str. 1	137	G
006 Klauser, Rolf, Im Bohl 15	132	G
007 Theiss, Vallery, Zollstr. 1	108	E
008 Theiss, Leander, Zollstr. 1	95	E
009 Stauder, Frank, Büßlinger Str. 13	81	E
010 Steffen, Eric, Büßlinger Str. 19	53	E
011 Vicedomini, Mark, Büßlingerstrasse 31	2	E

6 weitere Personen die jeweils 1 Stimme erhalten haben

Hilzingen-Riedheim - Landkreis Konstanz

Öffentliche Bekanntmachung des Ergebnisses der Wahl des Ortschaftsrats am 26. Mai 2019

Hiermit wird das vom Gemeindevwahlausschuss festgestellte Ergebnis der Wahl des Ortschaftsrats am 26. Mai 2019 bekannt gemacht.

	Gemeinde insgesamt
Wahlberechtigte	
insgesamt	970
davon Wahlschein-Inhaber	186
Wähler	
insgesamt	589
davon Wähler mit Wahlschein	0
davon Briefwähler	0
Ungültige Stimmzettel	7
Gültige Stimmzettel	582
Gültige Stimmen	3.972

Auf die einzelnen Bewerber/-Innen entfallen:

G = Gewählt
E = Ersatzperson
A = Ausgleichsitz

GEMEINDEERGEBNIS	Stimmen	
Riedheim AKTIV (Riedheim AKTIV)		
001 Mayer, Walter, Eduard-Presser-Str. 27	464	G
002 Weiß, Christian, Grenzhof 1	373	G
003 Russo, Marco, Burgstr. 17	294	G
004 Schalk, Ulrich, Storzler Str. 25	281	G
005 Bucher, Lukas, Berghof 1	277	G
006 Böhringer, Stefan, Grenzstr. 3	275	G
007 Dr. Luick, Rainer, Feldbergstr. 14	263	G
008 Schatz, Anja, Ob dem Dorf 4	234	G
009 Guthoff, Marianne, Herrengarten 22a	223	E
010 Teixeira, Manuel, Im Morgen 6	220	E
011 Riede, Pamela, Eduard-Presser-Str. 8	208	E
012 Batovanja, Michael, Laurentiusweg 3	195	E
013 Müller, Kai, Eduard-Presser-Str. 13a	179	E
014 Maier, Ronja, Hofwieser Str. 14	179	E
015 Maier, Fabian, Hofwieser Str. 14	173	E

6 weitere Personen die weniger als 5 Stimmen erhalten haben.
Insgesamt entfielen auf diese Personen 11 Stimmen.



Bürger- und Bauernmuseum im Schlosspark Hilzingen

Öffnungszeiten von April bis Oktober
Jeden ersten Sonntag im Monat, 14 - 17 Uhr
Auf Anfrage unter Telefon 07731/38 09-0
Homepage: www.museum-hilzingen.de

**Redaktions- und Anzeigenschluss:
Montag 11 Uhr**

Rechtsbehelfsbelehrung für alle Ortschaftsratswahlen

Gegen die Wahl(en) kann binnen einer Woche nach der öffentlichen Bekanntmachung des Wahlergebnisses von jedem/jeder Wahlberechtigten und jedem Bewerber/jeder Bewerberin Einspruch beim Landratsamt Konstanz, Benediktinerplatz 1, 78467 Konstanz, erhoben werden. Der Einspruch eines/einer Wahlberechtigten und eines Bewerbers/einer Bewerberin, der/die nicht die Verletzung eigener Rechte geltend macht, ist nur zulässig, wenn ihm bei der Wahl des Ortschaftsrats Schlatt mindestens 5 Wahlberechtigte, des Ortschaftsrats Weiterdingen mindestens 8, des Ortschaftsrats Binningen mindestens 7 und des Ortschaftsrats Riedheim mindestens 10 Wahlberechtigte beitreten.

Hilzingen, 28. Mai 2019



Rupert Metzler, Bürgermeister

Europawahl 2019

Wahlergebnisse der Gemeinde Hilzingen für die Wahl des Europäischen Parlaments am 26.05.2019

Wahlberechtigte:	6.600
Wähler (Urnen- und Briefwahl):	4.228
Ungültige Stimmen:	98
Gültige Stimmen:	4.130

Wahlvorschlag	Stimmen	Prozent
CDU	1.427	34,55 %
SPD	432	10,46 %
GRÜNE	891	21,57 %
AfD	391	9,46 %
FDP	379	9,17 %
DIE LINKE	82	1,98 %
FREIE WÄHLER	191	4,62 %
PIRATEN	17	0,41 %
Tierschutzpartei	41	0,99 %
ÖDP	28	0,67 %
NPD	5	0,12 %
Die PARTEI	88	2,13 %
FAMILIE	24	0,58 %
Volksabstimmung	12	0,29 %
BP	8	0,19 %
MLPD	0	0,00 %
DKP	0	0,00 %
SGP	1	0,02 %
TIERSCHUTZ hier!	10	0,24 %
Tierschutzallianz	4	0,09 %
Bündnis C	9	0,21 %
BIG	1	0,02 %
BGE	2	0,04 %
DIE DIREKTE!	3	0,07 %
DiEM25	5	0,12 %
III. Weg	0	0,00 %
Die Grauen	4	0,09 %
DIE RECHTE	3	0,07 %
DIE VIOLETTEN	1	0,02 %
LIEBE	3	0,07 %
DIE FRAUEN	6	0,14 %
Graue Panther	4	0,09 %
LKR	6	0,14 %
MENSCHLICHE WELT	5	0,12 %
NL	1	0,02 %
ÖkoLinX	3	0,07 %
Die Humanisten	1	0,02 %
PARTEI FÜR DIE TIERE	13	0,31 %
Gesundheitsforschung	7	0,16 %
Volt	22	0,53 %

Unsere Jubilare

31. Mai		
Dietrich, Ursula		
Schnitzengasse 5a		70 Jahre
1. Juni		
Hancke, Maria Brigitte		
Meckergasse 1		70 Jahre
6. Juni		
Worbs, Ingrid		
Pfaffwieser Str. 3, Weiterdingen		70 Jahre

ROSEANUM® SCHÖNBRUNN

Gartenkultur & Ausgestaltung

Rosen, fachkundige Beratung
Livemusik, Gartencafé, beliebte Rosen-
bowle, feine Essens - Kreationen
vom Slow Food Koch Jovan Boskov.
Demeter Eis, Stauden, Interieur, Exterieur
Accessoires etc. in der Parkanlage vom
Roseanum Schönbrunn.



Rosentage

Sa. 1. und So. 2. Juni 11-18 Uhr

Zollstrasse 1 · D-78247 Hilzingen - Schlatt a. R. www.roseanum.de

ROLAND WEBER

Duchtlingerstr. 13
78247 Hilzingen

**IHR HAUSGERÄTE-
REPARATUR-PROFI**

Tel. 07731 / 9760 440
Fax 07731 / 9760 441

E-Mail: r.weber-elektro@t-online.de



**Wir reparieren Ihre Haushaltsgeräte
von A wie AEG bis Z wie ZANKER**



Ambulante Kranken- u. Altenpflege

Wir brauchen examinierte und nicht examinierte Verstärkung !

Wir bieten Beschäftigung in der Pflege
als **Teilzeit-** oder **450-Euro-Kraft jetzt**
oder zu einem späteren Termin.

**Die Einsatzzeiten gestalten wir mit
Ihnen zusammen und flexibel.**

**Wir freuen uns auch sehr über
Bewerbungen von medizinischen
Fachangestellten.**

Rufen Sie an und erfahren Sie mehr.
Ein abwechslungsreiches
Aufgabengebiet und engagiertes Team
erwartet Sie.

07733-6893

07736-98910

Öffentliche Bekanntmachung

NEU: Richtlinien über die Vergabe von gemeindeeigenen, öffentlichen Einrichtungen der Gemeinde Hilzingen (Hallen und sonstige Räume)

Die gemeindeeigenen, öffentlichen Einrichtungen stehen allen Vereinen, Verbänden, Organisationen, Unternehmen und einheimischen Privatpersonen zur Nutzung mit folgenden Richtlinien, zur Anmietung zu Verfügung.

Anzuzumietende Räumlichkeiten der Gemeinde

Hilzingen sind:

In Hilzingen:

- Hegau-Hallen
 1. Festhalle
 2. Sporthalle
 3. Foyer
- Mensa/ Aula GWRS (nur Vereine)
- August- Dietrich- Saal (mit Einschränkung)
- Narrenverein Pfiffikus (mit Zustimmung Pfiffikus)
- Probeklokal Hilzingen
- Gesangsverein Proberaum
- Klassenzimmer GMS

In Duchtlingen:

- Turnhalle
- Foyer Halle/ Schule
- Freiwillige Feuerwehr (Zustimmung FW)
 1. Gemeinschaftsraum
 2. Fahrzeughalle
- Vereins-, Gemeinschaftsraum

In Schlatt am Randen:

- Alpenblickhalle
- Bürgerhaus (beide Räume)*

In Weiterdingen:

- Wiesenthalhalle**
- Wiesenthalhalle- Bühne (keine privaten Feiern)**
- Vereinsräume, Kirchstr.31
- Freiwillige Feuerwehr (Zustimmung FW)
 1. Gemeinschaftsraum
 2. Fahrzeughalle

In Binningen:

- Hohenstoffelhalle
- Hohenstoffelstube
- Gymnastikhalle ehem. Schule (mit Einschränkung)
- Freiwillige Feuerwehr (Zustimmung FW)
 1. Gemeinschaftsraum
 2. Fahrzeughalle mit Werkstatt

In Riedheim:

- Burghalle
- Burghalle-Empore
- Bürgersaal (keine privaten Feiern)
- Turm (Burgstallgebäude) (mit Einschränkung)
- Turmbar (mit Einschränkung)

1. Trainings- und Übungszwecke, Probenaktivitäten

Zu Trainings- und Übungszwecken, sowie Probenaktivitäten und sonstigen internen Anlässen- ohne gesellige und öffentliche Veranstaltungen - von einheimischen Vereinen, sonstigen organisierten einheimischen Gruppen, sowie der Volkshochschule Konstanz - Singen stehen die Hallen und sonstigen Räume im Rahmen der Belegungsmöglichkeiten kostenlos zur Verfügung.

2. Vergabekriterien

Weitere Regelungen zur Vergabe der gemeindeeigenen Einrichtungen werden in den folgenden Punkten aufgeführt:

- a) Die Vergabe erfolgt unter Beachtung von Nummer 5, Versagensgründe. Grundsätzlich wird diese durch den Bürgermeister oder ein von ihm bevollmächtigter Mitarbeiter der Verwaltung auf schriftlichen Antrag und unter Angabe des Benutzungsgrundes ausgeführt.
 - b) Die Vergabe an ein Unternehmen ist nur dann möglich, wenn die Anmietung dem Betriebszweck dient. Die Anmietung für Betriebsangehörige ist nicht möglich. Einheimische Gastronomie-Gewerbebetriebe können Räume anmieten, wenn diese die Veranstaltung (Feier) ausrichten.
 - c) Die Vergabe von Räumen an auswärtige Vereine, Organisationen und Unternehmen kann vorgenommen werden. Dies gilt nicht für die Vergabe der Räume der Freiwilligen Feuerwehr. Über die Vergabe entscheidet der Bürgermeister.
 - d) Die Vergabe von Räumen, welche speziell für besondere Vereine und Organisationen geschaffen sind, kann nur mit vorheriger Zustimmung des Vereins oder der Organisation erfolgen.
- * Da aktuell der Umbau für ein Kindergarten geplant ist; wird eine Vermietung für private Veranstaltungen nicht mehr möglich sein.
- ** Aufgrund der anstehenden Umbau- und Sanierungsarbeiten wird die Wiesenthalhalle voraussichtlich von Juli 2019 bis Ende 2020/Anfang 2021 nicht anmietbar/benutzbar sein.

3. Begriffsbestimmung

Als Veranstalter gelten:

- a) in Hilzingen wohnhafte und gemeldete Personen, sowie auswärtige Personen, die seit mindestens 1 Jahr in einem Hilzinger Verein aktives Mitglied sind
- b) Vereine, Verbände und Organisationen mit Sitz in Hilzingen
- c) Unternehmen, welche in Hilzingen niedergelassen haben.

4. Besondere Nutzungsbestimmungen

- a) Für Zwecke nach Nummer 1 bleiben die Hallen an Sonn- und Feiertagen, von besonders begründeten Ausnahmefällen abgesehen, geschlossen; stehen die Hallen an Samstagen bei Bedarf zur Verfügung sind Übungsstunden jeder Art so einzurichten, dass diese im Hinblick auf die allgemeine Nachtruhe um 22.00 Uhr beendet sind. Ausnahmen können nur im Einvernehmen mit der Gemeinde zugelassen werden. Angemeldete Veranstaltungen haben jedoch Vorrang.
- b) In den Schul-Sommerferien bleiben die Hallen für die Zwecke nach Nummer 1 während der Dauer von mindestens vier Wochen geschlossen. Ausnahmen können nur in Absprache mit der Gemeinde unter Angabe des Grundes und einer verantwortlichen Person, sowie Übernahme der Reinigungspflicht für die benutzten Räume zugelassen werden.
- c) Bei einem Polterabend ist das Poltern nur in einem angemessenen Rahmen außerhalb der Halle in einem befestigten und abgesperrten Bereich zulässig. Dieser ist in Absprache mit dem Hausmeister/ der Gemeinde festzulegen.

- d) Die Alpenblickhalle Schlatt am Randen kann an Samstagen und Sonn- und Feiertagen in der Zeit von 8.00 – 20.00 Uhr zum Sportbetrieb durch den SV Schlatt am Randen benutzt werden. Beabsichtigte Veranstaltungen an Samstagen sowie Sonn- und Feiertagen haben Vorrang vor dem Sportbetrieb. Bei Veranstaltungen am Samstag ist ein Sportbetrieb am Sonntag ab 15.00 Uhr möglich.
- e) Im Museumsgebäude werden nur solche öffentlichen Veranstaltungen zugelassen, welche dem Zweck des Gebäudes entsprechen und deren Organisation vom Museumsverein erfolgt.
- f) Die Vermietung der Remise erfolgt durch den Museumsverein Hilzingen.
- g) Für Private- sowie Vereinsveranstaltungen gibt es eine pauschale Veranstalterhaftpflichtversicherung der Gemeinde, es sei denn, der Mieter weist eine entsprechende Versicherung nach. Gewerbliche Veranstalter müssen vor Anmietung der Räumlichkeiten selbstständig eine eigene Veranstalterhaftpflichtversicherung abschließen und diesen Abschluss nachweisen.
- h) Der Turm (Burgstallgebäude) in Riedheim wird nur Veranstalter nach Nummer 3 vermietet. Alle privaten Veranstaltungen sind spätestens um 24.00 Uhr zu beenden.
- i) Der Turm (Burgstallgebäude) in Riedheim steht den Riedheimer Vereinen zur Durchführung des Burgfestes kostenlos- außer dem Ersatz der Stromkosten, sowie der Wasser- und Abwassergebühren nach tatsächlichem Verbrauch- zur Verfügung.
- j) Die Überlassung des Bürgersaals in Riedheim an Privatpersonen ist nicht möglich. Der Bürgersaal steht lediglich für Vereinszwecke und Jugendarbeit zur Verfügung. Eine Veranstaltung muss spätestens um 23.00 Uhr beendet sein.
- k) Hallen und Nebenräume sind in nass gereinigtem Zustand sowie bei der Veranstaltung benutzen Parkflächen von groben Verunreinigungen (Flaschen, Gläser, Papier, Karton usw.) befreit zu übergeben.
- b) Für die Überlassung der Hallen und sonstigen Räume zu anderen als unter Nummer 1 genannten Zwecken ist ein Benutzungsentgelt nach Anlage 1 zu entrichten. Dieses Benutzungsentgelt beinhaltet auch die Nutzung der in den Hallen gelagerten Tische und Stühle, sowie des Geschirrs bei Anmietung der Küche und andere in der überlassenen Liegenschaft befindlichen Gebrauchsgegenstände. Einen Abschlag des Benutzungsentgeltes für die Nichtbenutzung der Tische und Stühle während der beantragten Veranstaltung kann nicht gewährt werden. Die Benutzungsentgelte für Veranstaltungen in nicht bestuhlten Räumlichkeiten beinhalten auch die Ausstattung mit Stühlen und Tischen, wobei der tatsächliche Aufbau, sowie der Transport u. ä. vom Nutzer zu erfolgen hat.
- c) Von der Miete der Remise in Höhe von 100,00 € erhält der Museumsverein 50,00 €. In der Miete ist sowohl ein Entgelt für die Benutzung der WC-Anlage als auch die Verbrauchskosten für Strom und Wasser in üblichen Mengen enthalten.
- d) Für die Überlassung von Tischen und Stühlen an Vereine für öffentliche Veranstaltungen wird kein Entgelt erhoben. Für die Überlassung der Sanitären-Anlagen ist ein Benutzungsentgelt nach Anlage 1 zu entrichten, in welchem die Kosten für die Reinigung der Anlagen nicht enthalten sind. Das gleiche gilt für die Überlassung der Küchen in den Mehrzweckhallen ohne gleichzeitige Anmietung der kompletten dazugehörenden Liegenschaft.
- e) Bei sportlichen und kulturellen Veranstaltungen von einheitlichen Vereinen, ausschließlich für Kinder und Jugendliche und vereinsinternen Veranstaltungen für Kinder und Jugendliche wird kein Benutzungsentgelt erhoben, allerdings ein Umsatzanteil, sofern eine Abgabe von Getränken und Speisen gegen Entgelt erfolgt. Dies gilt nicht für Veranstaltungen von Bildungseinrichtungen, die nicht in öffentlicher Trägerschaft oder in der Trägerschaft eines gemeinnützigen Vereins stehen.
- f) Bei der Anmietung von Räumlichkeiten für Fasnachts- und Tanzveranstaltungen sowie bei der Überlassung für private Veranstaltungen kann eine Kautions erhoben werden, deren Höhe sich an der Grundmiete orientiert.
- g) Das Entgelt kann auf Antrag bei nachgewiesenen geringen Einnahmen (sofern das Benutzungsentgelt für den angemieteten Raum nicht erwirtschaftet wird) vom Bürgermeister nach Vorlage der Abrechnung bis zu 50 % ermäßigt werden.
- h) Den örtlichen Vereinen und Organisationen wird anlässlich eines Jubiläumsfestes für einen Tag kein Benutzungsentgelt erhoben; der Umsatzanteil ist jedoch zu entrichten. Als Jubiläum gelten alle durch die Zahl 5 teilbaren Jahre des Bestehens eines Vereins oder einer Organisation.
- i) Das Benutzungsentgelt (außer Umsatzanteil) für die Mehrzweckhallen in allen Ortsteilen und den Turm in Riedheim ist für reine Vormittagsveranstaltungen (Ende max. 13.00 Uhr), Nachmittagsveranstaltungen (in der Zeit zwischen 12.00 und 18.00 Uhr) oder Veranstaltungen mit einer Veranstaltungsdauer von max. 6 Stunden zwischen 8.00 und 18.00 Uhr generell auf die Hälfte zu ermäßigen, sofern vom gleichen Veranstalter am Abend des gleichen Tages keine weitere Veranstaltung in der gleichen Halle stattfindet.
- j) Der Beitrag für die Pauschale Veranstaltungshaftpflichtversicherung wird auf jede Veranstaltung umgelegt. Es sei denn, der Mieter weist eine entsprechende Versicherung nach. Die jeweiligen Beiträge orientieren sich am Risikoumfang und an der Besucherzahl der Veranstaltungen. Die

6) Versagungsgründe

Die Gemeinde ist berechtigt die Vergabe der Räumlichkeiten an Antragsteller, insbesondere aus den nachfolgend aufgeführten Gründen zu versagen wenn:

- der erforderliche, schriftliche Antrag nicht rechtzeitig vorliegt,
- der Antragsteller bei einer zuvor abgehaltenen Veranstaltung in einer negativen Art und Weise aufgefallen ist.
- die Räumlichkeit bei einer zuvor abgehaltenen Veranstaltung des gleichen Antragstellers nicht in einem ordentlichen Zustand hinterlassen wurde,
- sonstige Bedenken gegen die Veranstaltung vorliegen.

7) Ausgabe von Einrichtungsgegenständen

Für die Überlassung von Tischen und Stühlen an Vereine für öffentliche Veranstaltungen wird kein Entgelt erhoben. Privatpersonen können keine Einrichtungsgegenstände anmieten.

8) Sanitäre-Anlagen in den Mehrzweckhallen

Die Sanitären-Anlagen der Mehrzweckhallen können bei Veranstaltungen außerhalb der Hallen auf Wunsch des Veranstalters zur Benutzung überlassen werden.

9) Benutzungsentgelt

- Benutzungsentgelte werden aus Anlage 1 entnommen und differenzieren einheimische Veranstaltungen, private Veranstaltungen und Veranstaltungen Auswärtiger sowie gewerblicher Nutzung.

Versicherungssummen betragen pauschal für Personen- und Sachschäden 5.000.000€ und für Vermögensschäden 100.000€.

- k) Sofern eine anmeldepflichtige Veranstaltung ohne den erforderlichen Antrag nach Nummer 2 durchgeführt wird, erhöht sich das Benutzungsentgelt nach Anlage 1 auf den doppelten Betrag.

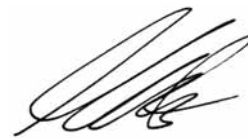
10) Sonstiges

Bei Problemen über die Auslegung der Richtlinien entscheidet der Bürgermeister.

11) Inkrafttreten

Diese Vergaberichtlinie für gemeindeeigene Räumlichkeiten und Hallen tritt zum 01.06.2019 in Kraft.

Hilzingen, den 07.05.2019



Rupert Metzler, Bürgermeister

»Stille, Jubel, Halleluja« am kommenden Sonntag

Willibald Guggenmos aus St. Gallen startet die 3. Konzertreihe des Hilzinger Barocksommers

Hilzingen. Nach dem großen Erfolg der Konzertreihe »Hilzinger Barocksommer« in den vergangenen beiden Jahren, ist es den Organisatoren auch für 2019 wieder gelungen hervorragende Musiker zu gewinnen. Damit werden nun an vier aufeinander folgenden Sonntagen wieder qualifizierte Organisten das interessierte Publikum hören lassen, welche Klangfülle sich der neuen Barockorgel in der Kirche St. Peter und Paul in Hilzingen entlocken lässt. Den Anfang macht am Sonntag, 2. Juni, um 19 Uhr, der Domorganist an der Kathedrale in St. Gallen (Schweiz), Willibald Guggenmos.



Werken von Max Reger, Marcel Dupré und Olivier Messiaen. Von 2001 bis 2004 war er als Kirchenmusiker und Organist am Dom »Zu unserer lieben Frau« in München tätig. Seit 2004 ist er Domorganist an der Kathedrale in St. Gallen (Schweiz). Er ist dort künstlerischer Leiter der »Internationalen Domorgelkonzerte« und Dozent für Orgelspiel an der Musikakademie.

»Stille, Jubel, Halleluja« hat Willibald Guggenmos sein Programm genannt, das er am Sonntag, 2. Juni, um 19 Uhr auf der Thomas-Orgel in der Barockkirche St. Peter und Paul spielen wird. Die katholische Kirchengemeinde, unterstützt durch die Gemeinde Hilzingen und den Bauförderverein St. Peter und Paul Hilzingen, lädt herzlich zu diesem und den darauffolgenden Konzerten ein. Der Eintritt ist frei. Die Organisatoren freuen sich über eine Spende zur Finanzierung des Barocksommers 2019 und zugunsten der Kirchenrenovierung.

Willibald Guggenmos wurde 1957 in Friedberg/Bayern geboren. Das Studium absolvierte er an den Hochschulen für Musik in Augsburg (Konzertdiplom Klavier, Konzertdiplom Orgel, Kirchenmusik B, Klavierpädagogik) und München. Von 1984 bis 2001 war er Organist an der St. Martinskirche in Wangen/Allgäu. Im Jahre 1985 spielte er das gesamte Orgelwerk von Johann Sebastian Bach in elf Konzerten. In den folgenden Jahren folgten Gesamtauführungen der Werke von César Franck, Léon Boëllmann, Franz Liszt, Felix Mendelssohn-Bartholdy, Johann Gustav Eduard Stehle, Wolfgang Amadeus Mozart, Johannes Brahms, Maurice Duruflé, sowie den großen Orgel-

Erneuerbare Energien - Fragen zum Thema Solar

Marktstammdatenregister -
wer ist meldepflichtig?

Hegau. Wer eine Photovoltaikanlage auf dem Dach hat, sollte das Marktstammdatenregister kennen: Neue und bestehende Anlagen müssen hier registriert werden. Die Energieberatung der Verbraucherzentrale Baden-Württemberg und die Energieagentur Kreis Konstanz beantworten die wichtigsten Fragen.

Das Marktstammdatenregister (MaStR) ist ein umfassendes amtliches Register für alle stromerzeugenden Anlagen. Es ist seit Anfang 2019 online und löst alle bisherigen Meldewege für Anlagen nach dem Erneuerbare-Energien-Gesetz (EEG) oder Kraft-Wärme-Kopplungs-Gesetz (KWKG) ab.

Alle PV-Anlagen jeglicher Größe, die »mittelbar oder unmittelbar an ein Stromnetz« angeschlossen werden, sind registrierungspflichtig. Ausgeschlossen sind lediglich Erzeugungsanlagen, die über keinen Netzzugang verfügen. Achtung: Aus datenschutzrechtlichen Gründen wird es keine Übernahme der Daten geben, die bisher über das Anlagenregister oder das Photovoltaik-Meldeportal vorgenommen wurden. Deshalb müssen auch »alte« Anlagen an das Marktstammdatenregister gemeldet werden.

Neue PV-Anlagen sind mit einer Frist von einem Monat nach Inbetriebnahme zu melden. Solaranlagen, die vor dem

31. Januar 2019 in Betrieb genommen wurden, müssen bis Ende Januar 2021 in das Register eingetragen werden.

Sowohl die Solaranlage als auch der Batteriespeicher müssen einzeln in das Register eingetragen werden. Bei bestehenden Batteriespeichern ist die Frist zum 31. Dezember 2019 gesetzt. Für neue Speicher, die seit Februar 2019 in Betrieb genommen wurden, gilt die Ein-Monats-Frist.

Es wird empfohlen, die Registrierungen und Datenmeldung sofort durchzuführen. Somit sichert man sich gegen Bußgelder wegen Meldeverfehlungen oder den Verlust der Vergütung nach dem EEG oder KWKG ab.

Zu allen Fragen rund um das Thema Solar berät die Energieberatung der Verbraucherzentrale Baden-Württemberg: online, telefonisch oder mit einem persönlichen Beratungsgespräch. Termine können direkt bei der Energieagentur Kreis Konstanz unter Tel. 07732/9391234 oder kostenlose bei der Verbraucherzentrale unter der Telefonnummer 0800/809 802400 vereinbart werden. Die Berater informieren anbieterunabhängig und individuell. Für einkommensschwache Haushalte mit entsprechenden Nachweis sind die Beratungsangebote kostenfrei. Mehr Informationen gibt es auf www.verbraucherzentrale-energieberatung.de.

Benutzungsentgelte für die gemeindeeigenen Einrichtungen der Gemeinde Hilzingen gültig ab 01.06.2019

Bezeichnung der Einrichtung	Größe in qm	Anzahl der zulässigen Sitzplätze gem. Bestuhlungsplans	Sport-, Brauchtums-, Kulturspiele-, Informations- und interne Veranstaltungen (jeweils bis 01.00 Uhr des Folgetages) eines einheimischen Veranstalters	Private Feiern einheimischer	Gewerbliche Veranstaltungen z.B. Märkte, Auktionen, Verkaufsveranstaltungen eines einheimischen Veranstalters	Gewerbliche Veranstaltung auswärtiger Veranstalter (Spalte 5 + 50% Zuschlag)	zusätzlich bei Hallenmiete ohne Umsatzanteil Benutzung für die Küche	Jede weitere Stunde nach 01.00 Uhr zu Spalte 3, 4, 5, 6
			€	€	€	€	€	€
1	2	3a	3	4	5	6	7	8
Hilzingen								
Hegau-Hallen								
+ 35,00 € Nassreinigung bei Nutzung der Festhalle								
Festhalle incl. Foyer	540	504	220,00	275,00	350,00	525,00	55,00	30,00
Sporthalle	1010		75,00				55,00	
Foyer	147	60	75,00	95,00	120,00	180,00	55,00	
Mensa / Aula GWR S nur Vereine	231		125,00					
August-Dietrich-Saal (mit Einschränkung)	240		125,00		205,00		30,00	
Freiwillige Feuerwehr								
Narrenverein Pfiffikus	64		45,00					
Musikverein Hilzingen	100		45,00					
Gesangverein Proberaum			25,00					
Klassenzimmer GMS			25,00					
Duchtingen								
Turnhalle	190	224	110,00	140,00	175,00	262,50	45,00	15,00
Foyer Halle/ Schule			45,00					
Freiwillige Feuerwehr								
Gemeinschaftsraum	38		45,00					
Fahrzeughalle	69		45,00					
Vereins-, Gemeinschaftsraum	104		45,00					
Schlatt am Randen								
Alpenblickhalle	744	568	152,00	190,00	230,00	345,00	45,00	20,00
Bürgerhaus (1. Raum)	63		45,00	45,00			30,00	
Bürgerhaus (beide Räume)	126		65,00	65,00			30,00	
Weiterdingen								
Wiesentalhalle	386	320	165,00	205,00	255,00	382,50	45,00	20,00
Wiesentalhalle-Bühne	98		45,00					
Vereinsräume, Kirchstr. 31	87		45,00					
Freiwillige Feuerwehr								
Gemeinschaftsraum	46		45,00					
Fahrzeughalle	64		45,00					
Binningen								
Hohenstoffelhalle	359	256	150,00	190,00	230,00	345,00	45,00	20,00
Hohenstoffelstube (in Halle)	70		45,00				30,00	
Gymnastikhalle ehem. Schule	126		45,00					
Freiwillige Feuerwehr								
Gemeinschaftsraum	27		45,00					
Fahrzeughalle mit Werkstatt	64		45,00					
Dachgeschoss			65,00					
Riedheim								
Burghalle	362	296	165,00	205,00	255,00	382,50	55,00	20,00
Burghalle - Empore	221	136	110,00	140,00			55,00	
Bürgersaal	100		45,00					
Turm (Burgstallgebäude)			165,00					
Turmbar			45,00					
Freiwillige Feuerwehr								
Fahrzeughalle	52		45,00					
Das Benutzungsentgelt für die Überlassung der Sanitären-Einrichtungen beträgt je			45,00	50,00				

Wirtschaftsumsatz

Wirtschaftsumsatz bei öffentlichen Veranstaltungen mit Bewirtung 8,5% aus den Brutto-Einnahmen

Zuschläge

Für Tanzveranstaltungen 33% auf die Grundmiete (Spalte 3)

Auswärtigenzuschlag 100% auf die Grundmiete der Spalten 3,7,8 bzw. 50% auf die Spalte 5

Für Auf- und Abbautage 50% auf die Grundmiete der Spalten 4, 5 und 6

Bei Nutzung der Hegau-Halle alt (Festhalle) 35,00 € Zuschlag für Nassreinigung
Stundensatz Reinigung: 20,00€

Grillplätze	je Tag
Hilzingen	25,00 €
Schlatt a. R.	25,00 €
Weiterdingen	25,00 €

Festplatz Hilzingen	je Tag
einheimische Vereine	kostenlos
Kleinveranstalter	25,00 €
Gewerbliche Nutzung	265,00 €

Zusätzlich wird die Gebühr für die Veranstalterhaftpflichtversicherung umgelegt

Die Benutzungsentgelte wurden vom Gemeinderat am 07.05.2019 beschlossen und treten zum 01.06.2019 in Kraft.

Änderung der Gebühr Festplatz beschlossen am 10.01.2017 GRS

Änderung der Gebühr für Küche in Riedheim zum 01.01.2018

Förderverein Familienbad Hilzingen

Musik- und Tanzabend

Hilzingen. Am Samstag, 8. Juni, findet ab 19 Uhr am Freibadkiosk im Hilzinger Familienbad ein Musik- und Tanzabend mit »Whats-Up« statt. Der Eintritt ist frei.

Das Freibadkiosk-Team freut sich über zahlreiche Besucher.

Seniorenrat Sitzung

Hilzingen. Der Seniorenrat Hilzingen trifft sich zur nächsten Sitzung am Montag, 17. Juni, um 16.15 Uhr zu seiner nächsten Sitzung im Rathaus Neben den Regularien steht die Vorbereitung der Hauptversammlung am 26. Juni, auf der Tagesordnung. Alle interessierten Bürgerinnen und Bürger sind herzlich eingeladen.



Nach einer aufregenden Busfahrt der Vorschulkinder zum Polizeirevier in Singen ging das Abenteuer erst richtig los. Die Kinder haben einen Polizeihund in Aktion gesehen, durften in ein Polizeiauto sitzen und das Blaulicht mit Sirene anmachen. Auch den Überwachungsraum und die Zellen haben die Kinder mit ihren Erzieherinnen besichtigt. Anschließend wurde jedes Kind vermessen und es wurde der Fingerabdruck genommen. Vielen Dank an Fr. Kania für diesen spannenden Vormittag.



Auftaktveranstaltung Narrenverein Pfiffikus: »Wenn nicht jetzt, wann dann?«. Nach der tollen Fasnet 2019 muss es weitergehen. Dafür braucht der Narrenverein alle. Von vielen Seiten kommt die Ermutigung, den Narrenverein Pfiffikus Hilzingen wieder zu einem Highlight der Hilzinger Vereinskultur werden zu lassen. »Wenn nicht mit euch, mit wem sonst?«. Auftaktveranstaltung mit Infos rund um den Verein am Mittwoch, 5. Juni, um 20 Uhr im Schlossparkcafé. »Kommt und seid dabei! Wenn nicht hier, sag mir wo und wann?«. Es freuen sich Katja Guggemos, Kathrin Graf, Elke Philipp und Wolfgang Reichle.

Müllabholung Pferrichweg und Staufenstraße

Die Baustelle in der Lindenstraße und der Staufenstraße schreitet weiter voran. Nachdem die Staufenstraße nun wieder befahrbar ist, kann der Müllabfuhrzweckverband den Pferrichweg und das Teilstück der Staufenstraße wieder befahren. Die Anwohner können deshalb den Abfall wieder wie gewohnt vor dem Haus deponieren. Ein mühsames Schleppen des Abfalls vor an die Trottengasse, wie es in letzter Zeit der Fall war, ist somit nicht länger notwendig.



Abfuhrtermine

- Sa. 01.06. **Biomüll**
 Sa. 01.06. **Elektronikschrott-Kleingeräte-Sammlung**
 Hegauhallen
 Sa. 08.06. **Schrottsammlung Schlatt a.R.,**
 Parkplatz Alpenblickhalle

Für nähere Informationen wenden Sie sich bitte an den Müllabfuhr-Zweckverband Rielasingen-Worblingen, Telefon 07731/9315-61, www.mzv-hegau.de.

Gelbe Säcke sind im Rathaus, Bürgerbüro, EG, erhältlich.

Müll-Tipps und Hinweise

Die Abfuhr der **Blauen Tonne** erfolgt durch die Firma REMONDIS Süd GmbH, Niederlassung Radolfzell, Tel. 07732//9999-0. Reklamationen bei beschädigten Tonnen beim Müllabfuhr-Zweckverband, Tel. 07731/9315-61 oder -65.

Die Abholung der **Gelben Säcke** erfolgt durch die MZV-Dienstleistungs-GmbH Rielasingen-Worblingen, Tel. 07731/9315-61 oder -65.

Ausgabe der Gelben Säcke in haushaltsüblichen Kleinmengen während der üblichen Öffnungszeiten im Rathaus Hilzingen, EG Bürgerbüro.

Glascontainer: Bitte nehmen Sie Rücksicht auf Ihre Nachbarn und entsorgen Ihr Altglas **nur werktags zwischen 7 und 12 sowie zwischen 13 und 20 Uhr**. Die Glascontainer werden durch die Firma REMONDIS Süd GmbH geleert.

Entsorgung von Elektronikschrott-Großgeräten, Kühl- und Gefriergeräten, Bildschirmen und Sperrmüll

In der Mitte des Abfallkalenders finden Sie neben den Anmeldekarten für Elektronikschrott-Großgeräte, Kühlgeräte und Bildschirme zwei Karten zur Anmeldung Ihres Sperrmülls. Sie erhalten vom Müllabfuhr-Zweckverband Rielasingen-Worblingen schriftlich innerhalb von vier bis sechs Wochen den Abholtermin mitgeteilt. Weitere Informationen entnehmen Sie bitte dem Abfallkalender.

Terminplaner

Museum und Museumscafé geöffnet, Museumsverein Hilzingen, Sonntag, 2. Juni, 14 bis 17 Uhr, Museum Hilzingen
Abendspaziergang Duchtlingen, Gemeindeverwaltung, Montag, 3. Juni, 17 bis 19 Uhr, Duchtlingen
Sportwochenende, SC Weiterdingen, Freitag/Samstag/Sonntag, Freitag/Samstag/Sonntag, 28./29./30. Juni, Wiesental

Computeria Hilzingen MitarbeiterInnen gesucht

Hilzingen. Der stetige Erfolg der Seniorencomputeria Hilzingen ist nur durch die ehrenamtliche Mitarbeit der bisherigen sechs Mitarbeiter möglich. Wer bereit ist seine Kenntnisse rund um die elektronischen Geräte wie PC, Notebook, Tablett oder Handy, Programme oder Internet vorwiegend älteren Mitmenschen unterstützend weiter zu geben, wäre dort genau richtig.

Bei Interesse einfach mal in der Hauptstraße 59 vorbeikommen, immer montags von 14 bis 16 Uhr und donnerstags von 10 bis 12 Uhr. Zu diesen Zeiten steht das Computeria-Team auch telefonisch unter 07731/3191809 zur Verfügung oder Hr. Doppleb allgemein unter 07731/63868.

Amt für Nahverkehr und Straßen

Vollsperrung

Hegau. Das Landratsamt Konstanz, Amt für Nahverkehr und Straßen, führt in der Kalenderwoche 23 bis 24 auf der K 6144 zwischen der B 34 (Bietinger Straße) und dem Abgang der K 6146 Richtung Ebringen (Im Türkenacker) eine Deckenerneuerung durch. Diese Deckenerneuerung erfolgt unter Vollsperrung und die Umleitung über die B 314 Richtung Gottmadingen wird entsprechend ausgeschildert.

Alle Verkehrsteilnehmer, die diese Strecke benutzen, sollten deshalb ab Montag, 3. Juni, etwas mehr Zeit einplanen.

Fundsachen

Fundsachen können zu den üblichen Öffnungszeiten im Rathaus, Bürgerbüro, abgeholt werden.

- Fahrrad, Fundort: Hegau-Halle Hilzingen
- Sonnenbrille, Fundort: Poststelle Hilzingen

Naturfreunde Pfingstcamp

Hegau. Das diesjährige Camp der Naturfreundejugend Gottmadingen findet von Freitag, 7., bis Dienstag, 11. Juni, in Bietigheim statt. Das Motto lautet in diesem Jahr »Starliner 19 - auf in neue Galaxien«. Spannende Experimente, Astronautentraining und sogar ein »Weltraumcafé« wartet auf die Kinder (ab 6 Jahren) und Jugendlichen. Die Anreise nach Bietigheim erfolgt mit der Bahn.

Nähere Infos bei Brigitte Schmidt, Tel. 07731/319150.

Schwarzwaldverein Wanderhock

Hegau. Zum nächsten Wanderhock trifft sich der Schwarzwaldverein Tengen am Mittwoch, 5. Juni, um 19 Uhr im »Bürgerzentrum Linde« in Büßlingen. Info: Walter Zepf, Telefon 07736/98871.

Jugendkeller Öffnungszeiten

Hilzingen. Der Jugendtreff im Schulkeller hat immer mittwochs und donnerstags von 18 bis 20.30 Uhr geöffnet.

Das Führungsteam des Jugendtreffs freut sich auf zahlreiche Besucher.

Zur Entlastung pfleger Angehöriger Neue Betreuungs- gruppe

Hilzingen. Die Johanniter laden Menschen in ihre neue Betreuungsgruppe in Hilzingen ein, die betreuungs- und unterstützungsbedürftig sind, demenziell sind oder einfach nur Geselligkeit suchen, um gemeinsam schöne Stunden zu verbringen. Ab 7. Juni findet jeden Freitag von 14 bis 17 Uhr im Evangelischen Gemeindezentrum, Hanfgarten 10, Hilzingen die Betreuungsgruppe unter der Leitung von Stefanie Klarmann statt. Anmeldung unter Telefon 07731/9983-0.

Zu verschenken

Haben Sie auch Sachen, die zu schade für den Müll und noch brauchbar sind? Dann rufen Sie uns an unter 07731/3809-51.

- 2 helle Couchtische mit Fliesen belegt, einer höhenverstellbar, Telefon 07731/68193
- Gut erhaltenes Flexabett, 90 x 200 cm, mit passendem verstellbarem Schreibtisch, Telefon 0175/5226115
- Harley-Davidson Sitzsack, Telefon 07731/5910921
- Schlafzimmer (Bett und Schrank), weiße Ledercouch und Sessel, Garderobe, Kommode, Fernsehtisch, Telefon 07731/181260
- Diverse Übertöpfe, Telefon 07731/65171
- Casio Keyboard 465, incl. Ständer, Telefon 07731/45913
- Herrenfahrrad, Telefon 0174/2182676
- Alte Küche gut erhalten, Elektrogeräte AEG, Spülmaschine Siemens, voll funktionsfähig, Telefon 07731/63902
- Benzinrasenmäher, Schnittbreite 46 cm, Funktion einwandfrei, Höhenverstellung etwas mangelhaft, Tel. 07731/66248

Impressum

Herausgeber: Gemeinde Hilzingen, Telefon 0 77 31/38 09-0, Telefax 0 77 31/38 09-30, homepage: www.hilzingen.de
Verantwortlich für den amtlichen Inhalt und andere Veröffentlichungen der Gemeindeverwaltung Hilzingen ist Bürgermeister Rupert Metzler oder sein Vertreter im Amt.

Für den übrigen Inhalt Info Kommunal Verlag s.u.

Redaktionsschluss: montags, 11.00 Uhr (Änderungen werden im Gemeindeblatt angekündigt). Sofern möglich, bitte die Pressemitteilungen per E-Mail an gemeinde@hilzingen.de senden.

Gesamtherstellung, Beratung/Annahme von Anzeigen, Abonnement: Info Kommunal Verlags-GmbH + Drucksachenservice, Jahnstraße 40, 78234 Engen, Tel. 0 77 33/9 72 30, Fax 0 77 33/9 72 31, Geschäftsführer: Tobias Gräser

E-Mail: info-kommunal@t-online.de

Druck: Druckerei Konstanz GmbH

Kein Amtsblatt erhalten? Tel. 0800/880 8000 (gebührenfrei)

SPANNENDER VORTRAG über LAVYLITES ... DAS WUNDER aus Ungarn ...

Ist Zell-Regeneration wirklich so einfach? ... und was ist eigentlich SCHWINGUNGS-MEDIZIN?

All diesen Fragen stellt sich die charismatische und bezaubernde Anna Monika Meyer-Kremer, die extra aus dem schönen Westerwald in den noch schöneren Hegau anreist, um SIE dann in Erstaunen zu versetzen ...

Wann: Sonntag, den 02.06.2019 von 18:00 bis ca. 19:30 Uhr

Wo: im Gesundheitsschuppen bei Ulrich Jäck und Monika Anna Grießer
Lindenstr. 33 in 78234 Engen-Neuhausen

Eintritt: € 5,- limitierte Plätze, um Voranmeldung wird gebeten unter Tel. 0 77 33 / 5 01 49 35 oder
WhatsApp: 0170 / 7 77 85 85

Weitere Veranstaltungen wie z. B. "geschützte Frauengruppe", ZEN-Meditation und Bogenschießen, bio-gesunde Lehrküche, Fasten, PMR und Entspannung, Meditationen, Taichi, Qigong, Yoga ... siehe unter www.gesundheitsschuppen.de und www.bodensee-gesundheit.de.

Sportnachrichten

B1 feiert Heimsieg

Steigerung in der zweiten Halbzeit

Hilzingen. Eine Woche nach der ersten Rückrundenniederlage in Orsingen empfing man die starken Gäste aus Stockach. Dabei hatte man einigen Respekt, schließlich spielten die Gäste lange um die Meisterschaft mit. Nach ausgeglichenen Anfangsminuten setzte Stockach die Hausherren zunehmend unter Druck. Die SG-Jungs ließen den Ball in dieser Phase nicht gut laufen und versuchten es mit zu vielen langen Bällen. In der 20. Minute vergaben die Gäste einen Strafstoß. Das schien ein Weckruf für die Hausherren zu sein und wenig später wurde ein Schuss von Marco Sicken vom Torhüter gerade noch an den Pfosten gelenkt. Zwei Minuten später dann die Führung. Ein Freistoß von Luis Wäschle landete bei Hendrik Duscha und es stand 1:0. Kurz darauf viel jedoch der Ausgleich für die Gäste, die fortan bis zum Halbzeitpfeiff klar dominierten. Nach der Pause ein völlig neues Bild. Die SG-Jungs hatten die Lehren aus der ersten Hälfte gezogen, wechselten taktisch und personell und ließen nun Ball und

Gegner gefällig laufen. Direkt nach Wiederanpfeiff scheiterte Danilo Cetera knapp. Einige Minuten später dann die Führung nach einem schönen Schuss von Luis Wäschle. Kurz darauf tauchte ein Gästestürmer frei vor Torhüter Paul Bildmann auf, der glänzend den Ausgleich verhinderte. Stattdessen war es Max Pechta, der auf 3:1 erhöhte. Als wenig später Jonas Sailer mit Traumpass Danilo Cetera bediente zog dieser auf und davon und erzielte das 4:1. Doch die Gäste gaben nicht auf. Ein Fernschuss in den Torwinkel sah zunächst nach Ergebniskosmetik aus. Als jedoch fünf Minuten vor Schluss nach einem Eckball das 3:4 viel, musste doch noch einmal gezittert werden. Doch die SG-Youngster blieben ruhig, ließen den Ball gut laufen und hatten mit einem Lattenkracher durch Lennart Schatz die letzte Chance des Spiels. Nach einer starken Rückrunde kann das jüngste Team der Liga vor dem letzten Saisonspiel beim Meister in Rielasingen nicht mehr von Platz fünf verdrängt werden.

Aqua-Fitness

Donnerstags ab 10.30 Uhr im Schwimmbad

Hilzingen. Ab Juni bietet der SV Hilzingen wieder donnerstags ab 10.30 Uhr Aqua-Fitness im Schwimmbad an. Die Übungseinheit dauert circa 30 Minuten und führt zu mehr Ausdauer, Beweglichkeit und Wohlbefinden. Treffpunkt ist am Nichtschwimmerbecken (auch für Nichtschwimmer geeignet). Jede Übungseinheit wird separat abgerechnet: Mitglieder 3 Euro, Nichtmitglieder 3,50 Euro.

Warum ist Bewegung im

Wasser optimal?

Ausdauer: Die Gymnastik im Wasser ist schon bei geringer Wiederholung mit einer intensiven Herz-Kreislaufbelastung verbunden.

Beweglichkeit: Der Auftrieb entlastet die Gelenke und Bänder vom körpereigenen Gewicht, so dass sie freier bewegt werden können.

Muskelkraft: Bewegungen im Wasser lockern die Muskulatur, das Üben gegen den Widerstand wirkt kräftigend.

Regelmäßiges Training

Gesünder durch Joggen beim SV Hilzingen

Hilzingen. Man muss nicht immer nur auf Wettkämpfe oder auf Hochleistung trainieren. Ein regelmäßiges Training beim Laufen ist gesundheitsfördernd. Viele Krankheiten können durch regelmäßiges Laufen/Joggen aber auch Worken heraus gezögert oder auch gar vermieden werden. So sind zum Beispiel unterschiedliche Leiden wie Herz-Kreislauf-Krankheiten, Krebs und Rückenschmerzen, Demenz und Osteoporose, durch Bewegung nicht heilbar aber lindernd, oder vorbeugend.

Studien haben erwiesen, dass Menschen die früh Lauf-/Bewegungssport betreiben, haben weniger bis keine Osteoporose oder Herz und Kreislaufbeschwerden. Auch durch regelmäßiges Laufen kann Demenz teilweise vermieden oder herausgezögert werden. Im fortgeschrittenen Alter kann zwar nicht mehr das aufgeholt werden was man Jahre versäumt hat, doch ist eine Herauszögerung der Krankheiten möglich. Ebenfalls wird auch in Studien bewiesen, dass Depressionen und Psychische Erkrankungen durch das Laufen in der freien Natur auch in der Gemeinschaft mit anderen Läufern gelindert, beziehungsweise auch erträglicher machen.

Daher bietet der SV Hilzingen im Rahmen des Gesundheits-sports in seiner Laufsportgruppe begleitetes und beratendes Lau-

fen an. Dabei geht es nicht um Geschwindigkeit, Kilometer und Höhen sondern um das Laufen in einer Gruppe, die das Ziel hat, gemeinsam den gleichen Laufsport zu machen. Keiner muss alleine laufen. Es wird in verschiedenen leistungsbezogenen Gruppen gelaufen. Von Teilnehmern die erste Versuche machen bis hin zu Fortgeschrittenen. Bei gemeinsamen Läufen im Gelände, meistens Wald und Forstwege sowie Asphaltwegen aber auch im Stadion in Hilzingen wo die Laufschule sowie das Lauf-ABC geschult wird. Die Gruppe wird von Karin Marxer und Marco Stemmer (zertifizierte Walking- und Lauftreffbetreuer des Leichtathletikverbandes) sowie Inge Wagner geleitet.

Wer Interesse am Laufsport hat und nicht allein, sondern in einer Gruppe joggen will, ist eingeladen an diesem festen Termin immer teilzunehmen. Die Laufgruppe trifft sich in den Sommermonaten jeden Donnerstag um 19 Uhr am Kreisverkehr bei Twielfeld. In den Monaten November bis Februar trifft sich die Gruppe in der Hegauhalle zu Kraft- und Ausdauerübungen sowie zu technischen Übungen, je nach Witterung auch zu kurzen Läufen in der Natur. Bei Fragen wendet man sich an Marco Stemmer, Tel. 07731/44474 oder info@svhilzingen.de.

Vorschau FC Hilzingen

Freitag, 31. Mai

16.55 Uhr E-Junioren: FC Hilzingen II - SV Mühlhausen II
18 Uhr D-Junioren: SG Hilzingen - SC Konstanz/Wollmatingen II

Samstag, 1. Juni

10.30 Uhr D-Junioren: SG Tengen/Watterdingen - SG Hilzingen II
11 Uhr E-Junioren: FC Hilzingen - SV Mühlhausen
12 Uhr B-Junioren: 1. FC Rielasingen/Arlen - SG Hilzingen/Gottmadingen
14 Uhr B-Junioren: SG Hilzingen/Gottmadingen - SC Konstanz/Wollmatingen III, Sportplatz Katzental Gottmadingen
12.30 Uhr C-Junioren: SG Hilzingen - SG Überlingen/Ried
14 Uhr Herren Kreisliga B: FC Hilzingen II - SV Gailingen
16 Uhr Herren Kreisliga C: PTSV Nordst.Si/Schlatt - FC Hilzingen III
16 Uhr Herren Landesliga: FC Hilzingen - FC Bad-Dürnheim

Sonntag, 2. Juni

15.30 Uhr Frauen Bezirksliga: SC Konstanz/Wollmatingen - FC Hilzingen

Tennisclub Hilzingen Verbandsrunde

Hilzingen. Die Ergebnisse vom Wochenende: Herren 50 (4er) TC Worblingen - TC Hilzingen 0:6; Herren 60 (4er) TC Hilzingen - SV Illmensee 3:3.

Vorschau: Samstag, 1. Juni, 14 Uhr: Herren 50 (4er) TC Laufenburg 1 - TC Hilzingen; Samstag, 1. Juni, 14 Uhr: Herren 60 (4er), TC Mindersdorf/Hohenfels - TC Hilzingen.

SV Schlatt a. R. Abwehrschwächen

Schlatt a. R. Eine deftige Niederlage musste der SV Schlatt am letzten Wochenende einstecken. Verlor man doch mit 2:8 (1:4) gegen den ungeschlagenen Tabellenführer SG Tengen-Watterdingen II. Bis zur Halbzeitpause verhalf man durch individuelle Abwehrfehler dem Gast zu einer klaren Führung. St. Klotz erzielte in der 40. Min. das 1:4. Mit dem 1:5 kurz nach der Halbzeit war man dann klar auf der Verliererstraße. D. Jäckle verkürzte zwar noch auf 2:5, jedoch drei weitere Treffer sorgten dann für den klaren Endstand. Dass man gegen den souveränen Tabellenersten verlieren kann steht außer Frage jedoch mit einer stärkeren Abwehrleistung, wäre diese hohe Niederlage zu verhindern gewesen.

Vorschau: Am Samstag, 1. Juni, kommt es beim SV Büßlingen zu einen Nachbarschaftsduell; Spielbeginn ist um 16 Uhr.

FC Hilzingen Männer gesucht

Hilzingen. Wer hat Lust an einer tollen Kameradschaft, ist mindestens 35 Jahre alt und möchte gerne noch dem runden Leder nahefeiern? Zu einer Besprechung sind alle Interessierten am Freitag, 31. Mai, um 19 Uhr im FC-Clubheim eingeladen. Der Spielbetrieb »Alte Herren« möchte sich neu ausrichten, um künftig wieder an Turnieren teilnehmen und Freundschaftsspiele bestreiten zu können.

SC Weiterdingen Sportwochenende

Weiterdingen. Von Freitag, 28. Juni bis Sonntag, 30. Juni, öffnen die Tore des Wiesentals erneut, denn der SC Weiterdingen lädt zum jährlichen Sportwochenende ein. Mit dem AH-Turnier wird das Wochenende am Freitag um 18 Uhr eröffnet. Am Samstag wird es Turniere der D- und F-Jugend, sowie den Bambinis geben und somit steht dieser Vormittag ganz im Zeichen der Jugend. Abgerundet wird der Tag durch das Elfmeterturnier und anschließender Eröffnung des Barbetriebs.

Am Sonntag wird ab 11 Uhr zum Frühschoppen eingeladen, mit musikalischer Unterhaltung des MV Weiterdingen, und gegen Mittag startet das traditionelle Grümpeltturnier mit Spielern aller Altersklassen.

Bei Interesse an einer Teilnahme, gerne unter scweiterdingen@web.de melden.

Freibad Hilzingen Das Familienbad

Hilzingen. Das Freibad Hilzingen hat täglich von 9 bis 20 Uhr, an Samstagen, Sonn- und Feiertagen von 8 bis 20 Uhr geöffnet. Bei schlechter Witterung Öffnung vorbehalten.

Torloses Remis im Wiesental

Ausgeglichenes Derby zwischen SC Weiterdingen und FC Hilzingen II

Weiterdingen. Am Sonntag empfing der SC Weiterdingen den FC Hilzingen II zum Derby im Wiesental. Es war von Beginn an ein ausgeglichenes Spiel mit Chancen auf beiden Seiten. Während der FC oft über Standardsituationen gefährlich wurde, probierten es die Jungs vom Stoffel mehrmals per Distanzschuss. Fabian Martin kam zweimal aus guter Position zum Abschluss, doch einmal fehlte die Genauigkeit und ein anderes Mal war der Gästekeeper zur Stelle. Auch auf der anderen Seite wurde es gefährlich, jedoch blieben die wirklich zwingenden Chancen im Spiel aus. Positiv für den SC Wweiterdingen war das Spiel mit dem Ball. Die Mannschaft behielt im Gegensatz zu den letzten Spielen die Ruhe am Ball und zeigte ein ums andere Mal gute Kombinationen.

Auch in Hälfte zwei zeigte sich das gleiche Bild. Beide Teams begegneten sich auf Augenhöhe und so war jeder Ball umkämpft. Oft brachte sich die Elf von Mäx Ritzi selbst

in Bedrängnis, indem man den Gästen gute Freistoß-Positionen verschaffte. Doch Louis Schlatter glänzte ein ums andere Mal und verhinderte das Gegentor. Für Blau-Gelb hatte Niclas Graf die besten Möglichkeiten. Die erste Gelegenheit erarbeitete sich der Flügelspieler selbst, indem der mit Ball in den Strafraum marschierte und nur noch vom Torwart gestoppt werden konnte. Die zweite Chance leitete Alexander Greuter mit einem Pass in die Tiefe ein. Niclas Graf sprintete in die Lücke und scheiterte wieder am Schlussmann. Es blieb bis zum Schluss ein Spiel auf Augenhöhe, wo ein Tor die Partie schon entschieden hätte. Dieses Tor verhinderte Patrick Butsch in den Schlussminuten, als der Abwehrspieler ein Schuss vor der Torauslinie klärte. So blieb es bei der Punkteteilung, welche unterm Strich verdient war. Für die Jungs vom Stoffel gilt nun volle Konzentration auf das Spiel bei Italiana Singen am kommenden Sonntag um 15 Uhr.

»Verlieren verboten«

Derbysieg: Starke, geschlossene Mannschaftsleistung der FC-Damen

Hilzingen. Am vergangenen Sonntag mussten die FC-Damen zum schweren Auswärtsspiel nach Hausen. Beide Mannschaften trennten vor der Partie lediglich zwei Punkte, daher stand das Spiel unter dem Motto »verlieren verboten«. Die Elf von Coach Tobias Hassel startete hochkonzentriert in die Partie, stellte die Räume geschickt zu und ließ den Hausherren keine Chance die Spitzen anzuspielen. In der 8. Minute eroberte Kapitän Tatjana Graf im Mittelfeld den Ball, steckte ihn zu Janine Wellhäuser durch und deren Hereingabe verwertete Lara Hügler zur frühen Führung. Die Hilzinger

Mädels übernahmen mit der Führung im Rücken immer mehr das Kommando und erspielten sich einige gute Torchancen. Kurz vor der Halbzeit gelang den FC-Damen dann ein Doppelschlag. In der 42. Minute war Janine Wellhäuser nach einer Ecke zur richtigen Zeit am richtigen Ort und wuchtete den Ball zum 2:0 über die Linie. Nur eine Minute später enteilt Lara Hügler den Verteidigern, lief allein auf das Tor zu und erhöhte eiskalt zum 3:0. Somit ging es mit einer soliden Führung in die Pause.

In der zweiten Hälfte versuchte die Heimelf nochmal zurück ins Spiel zu kommen,

doch die Verteidigung um Deborah Knöpke und Laura Schoch brachte die Stürmer ein ums andere mal zur Verzweiflung. Im Laufe der zweiten Halbzeit wurde der Druck auf das Hilzinger Tor immer höher, doch Torhüterin Maya Oelke erwies sich als sicherer Rückhalt und konnte mit einigen Paraden glänzen. Somit endete die Partie nach einer starken geschlossener Mannschaftsleistung mit 0:3 und man kann selbstbewusst auf das Pokalhalbfinale blicken. Dieses findet am 30. Mai um 15 Uhr in Hilzingen statt. Über zahlreiche Unterstützung würden sich die FC-Damen freuen.

Kirchennachrichten

Evangelische Kirchengemeinden im Hegau



**Paul-Gerhardt-Gemeinde Hilzingen
Friederike-Fliedner-Gemeinde Tengen**
Pfarramt: Hanfgarten 10, 78247 Hilzingen
Öffnungszeiten: Di 9:30 bis 12:30 Uhr /
Mi 15 bis 18 Uhr / Do 15:30 bis 18 Uhr
Gem.-sekretärin: Birgitt Fehrle
Pfarrer: Dietmar Heydenreich
KGR-Vorsitzender Hilzingen: Gerald Beisel
KGR-Vorsitzende Tengen: Elke Luckner
Tel. 07731-64514 / Fax 07731-64517
Email: evang.pfarramt-hilzingen@web.de
Homepage: www.evki-hilzingen.de

Sonntag, 2. Juni 2019

09.15 Uhr, Tengen, Gottesdienst (Liturgieteam: Herr Barth/
Frau Biegler-Dreher)

10.30 Uhr, Hilzingen, Gottesdienst (Liturgieteam: Herr Barth/
Frau Biegler-Dreher)

Dienstag, 4. Juni 2019

20.00 Uhr, Hilzingen, Probe Belcanto-Chor

Mittwoch, 5. Juni 2019

10.00 Uhr, Tengen, Krabbelgruppe

18.30 bis 19.30 Uhr, Hilzingen, Jugendkreis in der Pfarrwoh-
nung (13 bis 15 Jahre)

Donnerstag, 6. Juni 2019

15.00 Uhr, Hilzingen, Café zum »Guten Hirten«

17.30 Uhr, Hilzingen, Probe Kinderchor
Gruppe Vorschulkinder und Klassen 1 und 2 mit Andrea Jäckle

18.15 Uhr, Hilzingen, Probe Kinderchor

Kinder der 3. bis 5. Klasse mit Andrea Jäckle

19.00 Uhr, Hilzingen, Probe Jugendchor mit Andrea Jäckle

20.00 Uhr, Tengen, Chorprobe der Ökumenischen Chorgemein-
schaft im katholischen Gemeindehaus Tengen

Wohin in den Pfingstferien?

Für unsere ökumenische Ferienfreizeit in Kroatien haben wir noch wenige Plätze frei. Diese Ferienfreizeit ist bestens geeignet für Erwachsene, Familien und Senioren. Wir wollen dabei sehr viele Höhepunkte Kroatiens besuchen und auch das Baden und Faulenzen am Meer wird nicht zu kurz kommen. Haben wir Ihr Interesse geweckt? Dann fordern Sie bitte den ausführlichen Flyer bei unserem Kirchengemeinderat Bernhard Barth an: Telefon 07736/922601 oder Mail bepebarth@t-online.de.

Krabbelgruppe und Elterncafé in Hilzingen

Unsere Krabbelgruppe in Hilzingen lädt Sie und Ihr Kind herzlich ein. Wir treffen uns jeden Montag von 9.30 bis 11 Uhr im evangelischen Gemeindezentrum im Hanfgarten 10 (außer in den Schulferien).

Wir singen und spielen mit unseren Kindern. Alle Kleinen und Großen sind bei uns herzlich willkommen! (Kontakt: Evangelisches Pfarramt, Tel. 07731/64514 und Dominika Dömötör, Tel. 0157/87787973).

Krabbelgruppe in Tengen

Die Krabbelgruppe Tengen trifft sich immer mittwochs von 10 bis 11.30 Uhr im evangelischen Gemeindehaus in Tengen, Marktstraße 14.

Wir wollen uns in den 90 Minuten austauschen, mit den Kindern singen, spielen, uns bewegen und gemeinsam Spaß haben. Alle Kinder bis 3 Jahre sind mit ihrer Mama/Papa/ Oma/ Opa ... herzlich willkommen. Die Konfession spielt keine Rolle. Interesse? Kontakt: Frau Leichenauer, Tel. 9248757.

Wir freuen uns auf Sie!

Ihre **Kirchengemeinderäte** und Vakanzpfarrer **Dietmar Heydenreich**

Ökumene

Das SENIORENwerk lädt ein:

Auf zur Schnittlauchinsel! - am Mittwoch, 24. Juli 2019

Aber, zur Enttäuschung der Hobbygärtner, es wächst heute im Gegensatz zu früher da kein Schnittlauch mehr und wir können sie auch nicht betreten, wir fahren nur mit dem Schiff an ihr vorbei, wenn wir am **Mittwoch, 24. Juli**, den Walensee in der Ferienregion "Heidiland" besuchen. Vor der imposanten Kulisse der Churfürstenterrasse gelegen, nennen die Schweizer seine Ufer "die Riviera der Ostschweiz". Nach einer Vesperpause (Vesper mitbringen! Wir haben aber auch unser übliches Sekfrühstück dabei!) im Hafepark von Weesen führt uns eine einstündige Schifffahrt über den größten Teil des Sees nach Unterterzen. Wer will, kann sich bei einem Aufenthalt in Amden, (900 m ü. M.), der Sonnenterrasse über dem See, noch einen Kaffee, Kuchen oder ein Eis genehmigen, bevor wir dann die Heimreise antreten. Pfarrer Stahlmann, der diese Reise organisiert, ist wieder mit von der Partie und wird uns auf der Reise begleiten. Im "Kranz" in Gottmadingen sind wir um ca. 17 Uhr zum Abendessen angemeldet. Die Abfahrtszeiten: 7 Uhr Weiterdingen, 7.05 Uhr Duchtlingen, 7.20 Uhr Hilzingen. Die Buskosten: ca. 23 Euro/Person. Für die Schifffahrt bitten wir Schweizer Franken mitzunehmen, sie kostet p. P. ca. 15 CHF, die wir dann wegen der Gruppenkarte im Bus einsammeln werden. Anmeldungen wie immer bei Richard Kreisel, Tel. 07731/66454.

Auf einen schönen Ausflug freut sich die Leitungsgruppe.



Mit den Pfarreien: St. Blasius Binningen, St. Gallus Duchtlingen, St. Peter u. Paul Hilzingen, St. Laurentius Riedheim mit Filialkirche St. Philippus & Jakobus Schlatt a. R., St. Mauritius Weiterdingen.

Freitag der sechsten Osterwoche, 31.05.

19.00 - **Hilzingen** - Rosenkranzgebet (Pfarrer-Geißler-Haus)

Samstag der sechsten Osterwoche, 01.06.

12.00 - **Hilzingen** - ökumenische Trauung des Brautpaares Angelika Wisniewski und Artur Reider
Z: Pfr. T. Gompper (kath.) u. Pfr. D. Heydenreich (evang.)

16.00 - **Weiterdingen** - rumänisch-orthodoxe Trauung des Brautpaares Lina Bechler und Andreas Stock
Z: Pfr. Ionel Nemes

18.00 - **Hilzingen** - Tauffeier (Lea Schalk)

7. SONNTAG DER OSTERZEIT

Samstag, 01.06.

19.00 - **Hilzingen** - Eucharistiefeier am Vorabend
Minis: David, Anna, Svenja, Imke, Lukas, Mia, Dominik, Robin

Sonntag, 02.06.

9.00 - **Riedheim** - Eucharistiefeier

10.30 - **Weiterdingen** - Eucharistiefeier

18.00 - **Duchtlingen** - Rosenkranzgebet

19.00 - **Hilzingen** - Konzert Barock Sommer 2019 mit Willibald Guggenmos, St. Gallen

Dienstag der siebten Osterwoche, 04.06.

18.30 - **Binningen** - Rosenkranzgebet
 18.30 - **Duchtlingen** - Rosenkranzgebet
 19.00 - **Duchtlingen** - Abendmesse
 Gedenken: Leo Keogh
 Minis: Sanja, Jasmina

Mittwoch der siebten Osterwoche, 05.06. - BONIFATIUS

19.00 - **Hilzingen** - Abendmesse
 Minis: Marcel, Dominik, Lorena, Vanessa

Freitag der siebten Osterwoche, 07.06.2019

19.00 - **Hilzingen** - Rosenkranzgebet (Pfarrer-Geißler-Haus)

Samstag der siebten Osterwoche, 08.06.

13.00 - **Hilzingen** - evangelische Trauung des Brautpaares Elke Metzler geb. Bass und Rupert Metzler

P F I N G S T E N**RENOVABIS-Kollekte für Mittel- u. Osteuropa Samstag, 08.06.**

19.00 - **Riedheim** - Eucharistiefeier am Vorabend
 Gedenken: Franz Schnitzer

Sonntag, 09.06. - PFINGSTEN

9.00 - **Duchtlingen** - Eucharistiefeier
 Minis: alle

10.30 - **Hilzingen** - Eucharistiefeier mitgestaltet vom Kirchenchor Hilzingen.

Minis: Yannis, Ann-Kathrin, Lea, Lorena, Sina, Noemi G., Leonie, Amelie, Felix, Velten, Noem K., Magnus, Marc, Judith, Marcel, Vanessa

11.30 - **Hilzingen** - Tauffeier (Alia Sbaglia, Melina Fromm, Liev Alexander Graf, Pascal Jonah Schuhwerk)

10.30 - **Weiterdingen** - Eucharistiefeier
 Z: Pfr. i. R. K. Diesch

18.00 - **Duchtlingen** - feierliche Vesper mit eucharistischem Segen

19.00 - **Hilzingen** - Konzert Barock-Sommer 2019 mit Andrea Jäckle und Felix Thiedemann, Tübingen

Montag, 10.06., PFINGSTMONTAG

9.00 - **Binningen** - Eucharistiefeier
 Gedenken: Rupert Martin und drei Schwestern

10.30 - **Hilzingen** - Wortgottesfeier.

Leitung: Liturgieteam Hilzingen
 Minis: Tanja, Julia, Jonas, Mara, Annika, Florian, Julian, Benett, David, Anna, Svenja, Imke, Lukas, Mia, Dominik, Robin

10.30 - **Schlatt** - Eucharistiefeier

Mitteilungen der Römisch-katholischen Kirchengemeinde Hohenstoffeln-Hilzingen

BAUFÖRDERVEREIN St. PETER UND PAUL HILZINGEN e. V.

Hilzinger Barocksommer in St. Peter und Paul
 Weiteres siehe Seite 10 in dieser Ausgabe.

Pfarrbüro Montagnachmittag geschlossen

Am **Montag, 03.06.2019** bleibt das Pfarrbüro nachmittags geschlossen.

Freitag, 07.06.2019: Wort des Lebens Hilzingen

20.00 Uhr, im Pfarrer-Geißler Haus, Eingang Peter-Thumb-Str. 2, Hilzingen. Herzliche Einladung auch an neue Interessierte unserer Kirchengemeinde Hohenstoffeln-Hilzingen.

Senioren-Treff Binningen

Wir treffen uns im Binninger Pfarrhaus, Schulstr. 11, 78247 Hilzingen-Binningen von 14.30 - 16.30 Uhr an folgenden Terminen:

Dienstag, 11.06.2019, Dienstag, 09.07.2019, Dienstag, 13.08.2019, Dienstag, 10.09.2019, Dienstag, 08.10.2019, Dienstag, 12.11.2019, Dienstag, 10.12.2019.
 Alle Seniorinnen und Senioren sind ganz herzlich eingeladen. Nähere Auskünfte unter: 07739-5570 (Fr. Schwert).

Das SENIORENwerk lädt ein:

Auf zur Schnittlauchinsel! - am Mittwoch, 24. Juli.2019
 Weiteres siehe unter Ökumene

Freiburger Orientierungsjahr

Schule - und dann? Wer hier eine Antwort für sich sucht, ist beim "Freiburger Orientierungsjahr" (FOJ) richtig: In den ersten sechs Monaten: **Sprachen** (zwei aus: Latein, Griechisch, Hebräisch, Spanisch & Italienisch), **Theologie, Philosophie, Stockkampf, IT, Musik** (Instrumental oder Stimmbildung), **Erlebnispädagogik, Spiritualität & Exkursionen** (Rom, Assisi u.a.). Dann folgen sechs individuelle

Monate: **Freiwilligendienst** (FSJ), Studienbeginn, Praktikas, ... Du entscheidest. Wir begleiten Dich mit Extras. Wer ein FSJ mitbringt, beendet sein FOJ bereits nach dem ersten Halbjahr mit der Romfahrt.

Angesprochen sind junge Frauen und Männer (**17-25 Jahre**) mit einem ersten Interesse am Theologiestudium. Die Studienwahl bleibt dennoch offen, jedoch bieten die Qualifikationen vor allem für ein späteres Theologiestudium relevante Vorteile. - Kosten je nach Unterkunft (**WG oder selbstorganisiert**): 160 - 420 Euro monatlich (all incl.). BAföG-Förderung im ersten Halbjahr ist grundsätzlich möglich (max. 538 €). Im zweiten Halbjahr erhält man für ein FSJ Taschengeld (370 €); zudem stehen den Eltern durchgängig das Kindergeld (204 €) zu. Nähere Informationen unter www.freiburger-orientierungsjahr.de oder direkt bei: Freiburger Orientierungsjahr, Bernhard Pawelzik, Kartäuserstr. 41, 79102 Freiburg, 0761-55728845, mail@freiburger-orientierungsjahr.de

Jahresausflug 2019 der katholischen Frauengemeinschaft Hilzingen- ein grandioser Tag

Die Frauen erwartete nicht nur ein super vorbereitetes, abwechslungsreiches Programm, sondern auch Petrus war auf unserer Seite und beschenkte uns nach einem trüben, regnerischen Wochenbeginn mit einem Sonntag und strahlend blauen Himmel. Am Donnerstag, den 23. Mai früh morgens, machten sich ca. 50 Frauen mit dem Bus auf den Weg, um diesen Tag gemeinsam zu verbringen. Erster Halt war an der Basilika Birnau. Hier wurden, mit dem immer wieder überwältigenden Anblick der Wallfahrtskirche im Rücken und dem traumhaften Ausblick über den Bodensee, Brezel und Sekt zur ersten Stärkung genossen. Weiter ging es nach Egg in Österreich zum Schaubauernhof Metzler: Bauernhof begreifen und erleben mit allen Sinnen. Hier wurden wir von einem der vier Söhne des Hofes erwartet. Anschaulich vermittelte er auf humorige Weise das Lebenswerk seiner Familie. Es wurde ein Ort geschaffen, an dem energieeffizient und nachhaltig gewirtschaftet wird. Vom Kuh-Laufstall und dem turbulenten Ziegen-Tollhaus mit Besuchergalerie über Kleintier-Kuschelzone, dem Kräutergarten, der Hightech Kühl- und Wärmetechnik bis zur Käseherstellung, zur Molke-Kosmetikverarbeitung und zum Hofladen konnten wir einen Einblick gewinnen und erahnen, wie viel Arbeit trotz ausgeklügelter Technik bleibt, um so einen Betrieb zu bewirtschaften.

Im Anschluss an die Führung erwartete uns ein ausgezeichnetes Buffet, das nicht nur ein Augenschmaus war, sondern auch den Gaumen auf seine vollen Kosten kommen ließ. Mit Begeisterung wurde das vielfältige Käseangebot mit Wurst und Schinken genossen.

Als nächstes sollte der Käsekeller in Lingenau besichtigt werden, eine Wertbank ganz besonderer Art. Hier lagern über 32.000 Käselaipe zur Reifung und Pflege aus dem ganzen Bregenser Land. Im Besucherraum mit Blick in einen der drei Reifungskeller kön-

nen die Besucher den Roboter bei der vollautomatisierten Pflege der gelagerten Alb- und Bergkäseleibe beobachten. Natürlich konnten auch verschiedene Käsesorten und andere Köstlichkeiten der Region erworben werden. Den Abschluss dieses ereignisreichen Tages bildete das Abendessen in der wunderschönen Atmosphäre der Weinstube des Birnauer Hofes.

Gegen 19.30 Uhr kam der vergnügte Trupp Frauen wieder in Hilzingen an.

Römisch-katholische Kirchengemeinde Hohenstoffeln-Hilzingen mit den Pfarreien St. Blasius Binningen (Bi), St. Gallus Duchtlingen (Du), St. Peter u. Paul Hilzingen (Hi), St. Laurentius Riedheim (Rh) mit der Filialkirchengemeinde St. Philippus & Jakobus Schlatt a. R. (Sch) und St. Mauritius Weiterdingen (Wtd)
Peter-Thumb-Str. 1; 78247 Hilzingen

MitarbeiterInnen und Daten

Leiter: Pfr. Thorsten Gompper, Sprechzeiten nach Vereinbarung, Telefon 07731/66629 oder 07739/227, Mail: thorsten.gompper@kath-hilzingen.de.

Gemeindereferentin: Simone Meisel, Sprechzeiten nach Vereinbarung, Telefon 07731/789567, Mail: simone.meisel@kath-hilzingen.de

Sekretärinnen: Elisabeth Brütsch, Regina Jentner

Bürozeiten: Montag bis Donnerstag, 10.00 - 12.00 - Montag-Nachmittag, 14.30 bis 17.30 Uhr (in den Schulferien nachmittags geschlossen), Tel. 07731/66629 / Fax 07731/181483

Mail: sekretariat@kath-hilzingen.de

Katholische Öffentliche Bücherei St. Blasius Binningen:

Die Öffnungszeiten sind: Mittwoch von 18.00 bis 19.00 Uhr (In den Schulferien ist die Bücherei geschlossen!).

Homepage: <http://www.kath-hilzingen.de>

Bankverbindung: Sparkasse Engen-Gottmadingen;
BIC: SOLADES1ENG; IBAN: DE93692514450005627815

Montag, 3. Juni Senioren- stammtisch

Binningen. Der nächste Binninger Seniorenstammtisch findet am Montag, 3. Juni, statt. Treffpunkt wie immer im Gasthof »Hellas Krone« in Binningen um 15 Uhr.

Pfadfinder Hilzingen

Sommerzeltlager für Mädchen

Hilzingen. Lust auf ein besonderes Abenteuer? Für das Sommerzeltlager der Pfadfinderschaft Hilzingen (Stamm Alfred Delp) im Tessin vom 27. Juli bis 5. August 2019 gibt es noch zwei freie Plätze für Mädchen im Alter von elf bis zwölf Jahren. Auf die Teilnehmerinnen warten erlebnisreiche zehn Tage im Maggiatal mit anderen Kinder und Jugendlichen im gleichen Alter.

Interesse geweckt? Dann schnell anmelden unter Tel. 0160/7989189 (Andrea Baumann) oder E-Mail an familie_baumann@web.de.

Feuerwehrsenioren Nächster Treff

Hilzingen. Der nächste Treff der Feuerwehrsenioren ist am Montag, 3. Juni, um/ab 18 Uhr beim »Minigolf«.

Naturfreunde Gottmadingen

Nordic-Walking- Wanderung

Hegau. Die Naturfreunde Gottmadingen führen am Sonntag, 2. Juni, eine Nordic-Walking-Wanderung auf dem Schienerberg durch. Von Bohlingen aus wird auf dem Stationenweg und über den Premiunwanderweg »Albertine-Steig« zur Schrotzburg gelauert. Über Unter- und Oberwald und den Herrentisch geht es wieder zum Ausgangspunkt zurück. Die Walker genießen bei dieser Tour herrliche Ausblicke zum Säntismassiv und in die Hegauberge. Die Gehzeit beträgt circa vier Stunden. Abfahrt ist um 10 Uhr am Parkplatz beim Feuerwehrhaus in Gottmadingen.

Nähere Infos bei Andi Hühner, Telefon 07731/979783.

VdK-Sozialverband Sprechtage im Juni

Hegau. Die nächsten Sprechtag der Sozialrechtsreferentin Petra Mauch des Sozialverbandes VdK finden am Dienstag, 11. Juni, von 9 bis 15.30 Uhr und am Donnerstag, 13. Juni, von 8.30 bis 12 Uhr in der VdK-Geschäftsstelle Radolfzell, Bleichwiesenstraße 1/1, statt. Termine nur nach Vereinbarung, Tel. 07732/92360.

Die Beratung und rechtliche Vertretung umfasst die Rechtsgebiete aller gesetzlichen Sozialversicherungen (Kranken-, Unfall-, Renten-, Arbeitslosen und Pflegeversicherung). Ebenso werden Mitglieder sowohl im Schwerbehinderten- und sozialen Entschädigungsrecht als auch in der Grundsicherung für Arbeitssuchende und im Alter vertreten.



Am Montag, 20. Mai, kamen Ronni und Fausta, zwei Mitarbeiter des »Peace African Children's Ensemble« aus Uganda an die Peter-Thumb-Schule und leiteten Trommel- und Tanzworkshops in der Grundschule und der Sekundarstufe. Der »Peace African Children's Ensemble e.V.« bietet jedes Jahr im Sommer in Deutschland Workshops an Schulen an. Damit werden Kinder und deren Schulbildung in Uganda unterstützt. Der Förderverein der Peter-Thumb-Schule machte es dieses Jahr möglich, dass Ronni und Fausta auch die Peter-Thumb-Schule besuchten. Zu Beginn lernten die Kinder mehrere afrikanische Rhythmen auf selbstgebauten Trommeln aus dem Dorf aus dem Ronni stammt. Anschließend übten Ronni und Fausta mit den Kindern einen traditionellen afrikanischen Tanz ein. Mitgebrachte afrikanische Kleidung unterstützte die Performance der Kinder.

Notrufe

Polizei	110
Feuerwehr + Rettungsdienst	112
Polizeiposten Gottmadingen	07731/1437-0

Ärztlicher Notfalldienst:

an Wochenenden und Feiertagen	116117 (ohne Vorwahl)
Kinderärztlicher Notfalldienst:	0180 6077312
Augenärztlicher Notfalldienst:	0180 6075312
HNO Notfalldienst:	0180 6077211

Hegau-Klinikum Singen

(Krankenhaus)	07731/89-0
Krankentransport	1 92 22 (ohne Vorwahl)
Zahnärztliche Notrufnummer	0180/3 222 555-25

Gasversorgung,

Thüga Energienetze GmbH	
Industriestr. 7, 78224 Singen,	07731/1480-0
Störungsrufnummer	0800 775 000 7

Stromversorgung

Energie-Dienst Netze GmbH	
(für alle Ortsteile außer Schlatt a. R.)	
Stördienst	07623/921818
E-Werk Kanton Schaffhausen	
Verwaltung Schaffhausen	0041/52/6 33 55 55
Zweigstelle Worblingen	07731/14766-0
Störungsdienst:	0041/52/6 24 43 33

Wasserversorgung

während der Dienststunden,	07731/38 09-27
nach Dienstschluss	0171/2 88 18 82

Abwasser

nach Dienstschluss	07731/3809-27
	0176/61143148

Wärmeversorgung

Solarcomplex	07731/827428
Forst-Revierleiter Werner Hornstein	07531/8003501

Aids-Hilfe Konstanz e. V.

Außenstelle Singen:	07731/6 84 21
---------------------	---------------

Arbeiterwohlfahrt Gottmadingen	07731/7 31 47
---------------------------------------	---------------

Einsatzleitung der Dorfhelferinnen	
---	--

Gabi Bruderhofer	07734/934355
------------------	--------------

Dorfhelferinnenstation

der Sozialstation Hegau-West	07734/934355
------------------------------	--------------

Drogenberatungsstelle Singen	07731/6 14 97
-------------------------------------	---------------

Frauenhaus Singen e. V.	07731/3 12 44
--------------------------------	---------------

Giftnotruf Freiburg	0761/1 92 40
----------------------------	--------------

Kinderschutzbund

Singen-Radolfzell	07731/2 67 49
-------------------	---------------

Krebskrankenhilfe	07771/17 16
--------------------------	-------------

Sozialstation Hegau-West e. V.

St. Georg-Str. 5, Gottmadingen,	07731/97 04-0
---------------------------------	---------------

Wohngift-Telefon	0800/7293600
-------------------------	--------------

Hospitzverein Singen und Hegau e.V.

Im Gambrinus,täglich	07731/31138
----------------------	-------------

Sozialpflegerischer Dienst e. V.	07731/29992
---	-------------

Singen	07731/29992
--------	-------------

Johanniter-Unfall-Hilfe e. V.	07731/9983-0
--------------------------------------	--------------

Pflegedienst	07731/9983-0
--------------	--------------

Apotheken-Notdienst

Fr. 31.05.	Stadt-Apotheke Tengen, Marktstr. 7
	Sonnen-Apotheke Radolfzell, Hegaustr. 21
Sa. 01.06.	Ring-Apotheke Singen, Ekkehardstr. 59c
So. 02.06.	Hilzinger Marien-Apotheke, Hauptstr. 61
Mo. 03.06.	Apotheke am Berliner Platz Singen, Überlinger Str. 4
Di. 04.06.	Residenz-Apotheke Radolfzell, Poststr. 12
Mi. 05.06.	Rosenegg-Apotheke Rielasingen, Hauptstr. 5
	City-Apotheke Engen, Breitestr. 8
Do 06.06.	Bahnhof-Apotheke Gottmadingen, Poststr. 2

Angaben ohne Gewähr. Tagesaktuelle Auskünfte zum jeweiligen Apotheken-Notdienst aus dem Festnetz kostenlos über Telefon 0800/0022833.

Daniela Paepke



Tel. 0 77 31 / 18 71 37
www.daheim-betret.net

DaheimBetret

Pflege und Betreuung



MB-TECHNET
HARD & SOFTWARE e.K.

Her EDV-Partner

Server und Netzwerktechnik
Kopiersysteme A3 
individuelle PC-Systeme
Telefonanlagen 
Voip - Telefonanschlüsse
Videoüberwachung
Backupsysteme 

Markus Britsch, Dipl. Ing. (BA)
Brühlstraße 6
78247 Hilzingen
Tel. 0 77 31 / 16 99 70
Mobil: 01 71 / 528 59 04
E-Mail: info@mbtechnet.de
Internet: www.mbtechnet.de

Designervinyl Lärche old style

Vereinbaren Sie einen individuellen Beratungstermin, gerne auch außerhalb unserer Geschäftszeiten.

Aug. Nothelfer e. K.
Holzfachhandel / mod. Baustoffe
D-78333 Stockach
Industriegebiet Hardt
Tel.: +49 (7771) 9335-30
www.nothelfer.de



36,50 €/m²
inkl. MwSt.

Türen aus Holz und Glas, Alu-Haustüren, Holz im Garten, ...

Lander's Stube

Amthausstr. 18, Weiterdingen, Tel. 07739/98820 od. 928411

Wir backen wieder: Dünnele

(auf Voranmeldung, ab 10 Personen)

Tägl. Bauernvesper und Hausmacher-Spezialitäten mit handgemachtem Brot
Sonntags Mittagstisch

- Wir machen unsere Wurst selber! -

Öffnungszeiten: Montag bis Freitag ab 18 Uhr
Sonntag ab 10 Uhr, Samstag Ruhetag

Familie Lander freut sich auf Ihren Besuch!

Heiß geliebt! Unser Essen auf Rädern

Rufen Sie uns an:
07731 9983-0

**DIE
JOHANNITER**



Aus Liebe zum Leben

Markenparfums

Mittwoch,	29. Mai 2019	von 9 bis 17 Uhr
Freitag,	31. Mai 2019	von 9 bis 17 Uhr
Samstag,	1. Juni 2019	von 10 bis 15 Uhr

>> Duftschnäppchen <<

Gottlieb-Daimler-Straße 7
Tel. 0 77 31 / 91 77 81
78239 Rielasingen-Worblingen



Familienbetrieb
seit über 50 Jahren

Heizung
Bäder
Notdienst

KERSCHBAUMER

Ein neues Bad oder eine neue Heizung?
Wir beraten Sie gerne
- auch im Notfall sind wir gerne für Sie da -
rufen Sie an

Engen 07733-505870 www.kerschbaumer.de



Turmstr. 30
78234 Welschingen
Tel. 0 77 33 / 83 17

Öffnungszeiten:
Di.-Fr. 8-12 Uhr u. 13.30-18 Uhr
Sa. 8-12 Uhr



Richter & Nickel
SCHORNSTEINTECHNIK



Kaminsanierungen aller Art
Edelstahlschornsteine • Kaminaufmauerungen
Breiter Wasmen 17 • 78247 Hilzingen
Tel. 0 77 31 / 8 68 20 • Fax 0 77 31 / 86 82 99

SAUNA - INFRAROT
Kabinen Wärmekabinen

Gisi's Shop
Sauna Solar Fitness

Gisela Offenberg
Ausstellung - Beratung - Verkauf
D-78247 Hilzingen-DUCHTLINGEN
Tel: 0 77 31 / 4 64 85
www.gho.de/sauna-shop

Albert Ehinger

Kirchstr. 5, Gottmadingen
Tel. 0 77 31 / 7 17 26

Fachbetrieb

- Malerarbeiten, Gipserarbeiten, Bodenlegearbeiten aller Art
- Umzüge und Entrümpelungen
- Dach- u. Dachrinnenreinigung
- Gartenarbeiten + Bäume fällen
- Asbest-Entsorgung
- Gebäudereinigung
- Eigenes Gerüst vorhanden

Alle Arbeiten, die ich darf und kann

Anzeigenschluss
Montag 11 Uhr

LUST AUF ETWAS NEUES?

Die in puncto Küchen Schweiz GmbH sucht als Verstärkung für ihre Montageabteilung zum nächstmöglichen Termin:

Qualifizierte Küchenmonteure m/w/d

für die Lieferung und fachgerechte Montage von Einbauküchen.

Bevorzugt werden Schreiner/-innen mit entsprechenden Fachkenntnissen.

Ihren Arbeitstag starten Sie täglich in Gottmadingen-Bietingen mit einem in puncto Firmenfahrzeug. Es erwartet Sie ein leistungsgerechtes Gehalt nach Schweizer GAV, eine sichere Festanstellung in angenehmer Arbeitsatmosphäre und ein gutes Betriebsklima.

Haben wir Ihr Interesse geweckt? Dann freuen wir uns auf Ihre Bewerbung per Post oder E-Mail.

in puncto Küchen Schweiz GmbH
z.H. Frau Christine Heizmann
Industriestrasse 18 | CH-8604 Volketswil
Tel. 00 41-79 848 72 86
info@inpunctokuechen.ch

in puncto
Küchen Schweiz



Suche eine Perle

Frau gesucht, die mir manchmal hilft, nach tel. Absprache. Motorisiert, flexibel, mittl. Alters.
Bitte Tel. 0151 / 412 713 29 nach 9 Uhr

Für junges Handwerkerpaar suchen wir dringend im Hegau ein älteres Haus/ Bauernhaus

zu kaufen, gerne renovierungsbedürftig, bis ca. 450.000,- €.

Heim + Haus Immo GmbH
0 77 31 - 9 82 60

Für eine junge Familie mit 2 Kindern suchen wir ein Wohnhaus mit Garten
(gerne auch DHH oder RH)

bis 750.000,- €, (Finanzierung gesichert) im Großraum Singen/Hegau zu kaufen.

Heim + Haus Immo GmbH
0 77 31 - 9 82 60